

Е.А. Немысова

ЯМА ХА́НША

ХА́НТЫ ЯСЭ́ҢЭН

ПИШИ ГРАМОТНО

на казымском и шурышкарском диалектах
хантыйского языка

наглядно-дидактические таблицы

Ханты-Мансийск

2012

ББК 81.2Хан-9
Н50

*Рекомендовано к изданию Учёным советом
Автономного учреждения дополнительного
профессионального образования
Ханты-Мансийского автономного округа – Югры
«Институт развития образования»,
протокол № 3 от 16.09.2011 г.*

РЕЦЕНЗЕНТ

Л.Т. Спирякова, кандидат филологических наук.

РЕДАКТОР (русский текст)

З.С. Рябчикова

Немысова Е.А.

Н50 Яма х́анша х́анты ясэ́эн. Пиши грамотно на казымском и шурышкарском диалектах хантыйского языка: наглядно-дидактические таблицы : Учебное пособие. – Ханты-Мансийск : Принт-Класс, 2012. – 190 с.

Наглядно-дидактические таблицы составлены на основе фонетических и морфологических особенностей западных (казымского и шурышкарского) диалектов хантыйского языка. Таблицы являются учебным пособием, где даются орфографические и орфоэпические правила. Пособие адресуется учителям, работникам средств массовой информации, этнографам, писателям и всем, кто пишет на хантыйском языке.

*Издано на средства фонда наказов избирателей депутатам Думы
Ханты-Мансийского автономного округа – Югры Н.Г. Алексеевой.*

*От автора: выражаю благодарность Н.Г. Алексеевой
за финансирование издания.*

ISBN 978-5-4289-0051-4

© Нёмысова Е.А., 2012
© Оформление. ООО «Принт-
Класс», 2012

Диалекты и говоры хантыйского языка

№п/п	Западное, хантыйское наречие	Восточное, хантыцское наречие
1.	Обдорская группа диалектов: - усть-полуйский диалект - усть-собский диалект	1. Сургутская группа диалектов: - тром-аганский говор: - аганский говор:
2.	Приобская группа: - шурышкарский диалект: - куноватский диалект, - сынский диалект; - берёзовский диалект; - казымский диалект: - усть-казымский говор, - казымский говор; - среднеобской диалект	- <i>варьеганский</i> , - <i>нижнеаганский</i> ; - пимской говор; - юганский говор: - <i>малоюганский</i> , - <i>большеюганский</i> . 2. Вах-васьюганская группа: - ваховский диалект; - васьюганский диалект
3.	Прииртышские диалекты: иртышский диалект кондинский диалект демьянский диалект салымское наречие	

**Алфавит
хантыйского языка**

Аа Ää Ää Вв Ее Ёё Ии

Йй Кк Ққ Лл ЈЈ Мм Нн

ң Оо Өө Öö Öö Өө

Пп Рр Сс Тт Уу Ўў Ўў

Хх ҳ Чч Шш Щщ ы ь

Ээ Ёё Ёё Юю Юё

Яя Яя Ээ Ёё

Алфавит
шурышкарского диалекта
хантыйского языка

Аа Ää Вв Ее Ёё Ии Йй

Кк Лл Лл Мм Нн ң Оо

Ӗӧ Пп Рр Сс Тт Уу Ўў

Хх Шш Щщ ы ь Ээ Юю

Ӳӳ Яя Яя э ё

Алфавит
казымского диалекта
хантыйского языка

Аа Ää Вв Ее Ёё Ии Йй

Кк Лл Лл Мм Нн ң Оо

Өө Ææ Пп Рр Сс Тт Уу

Ўў Хх Шш Щщ ы ь Ээ

Єє Ёё Юю Юё Яя Яя э ё

Алфавит
сургутского диалекта
хантыйского языка

Аа Ёё Ää Вв Ее Ёё Ии

Йй Кк Ққ Лл Јл Мм Нн

ң Оо Өө Өө ө Пп Рр

Сс Тт Уу Ўў ў Хх ҳ

Чч ы ь Ээ Юю Яя Әә

Алфавит
ваховского диалекта
хантыйского языка

Аа Ää Вв Ее Ёё Ии Йй

Кк Ққ Лл Јл Мм Нн ң

Оо Öö Өө Өө Пп Рр Сс

Тт Уу Ўў Хх ҕ Чч ы

ь Ээ Юю Яя Әә Ӗӓ

Основные фонетические закономерности казымского и шурышкарского диалектов

Характеристика гласных первого слога

В западных (казымском и шурышкарском) диалектах хантыйского языка встречаются **полные гласные** первого и непервого слогов:

- в казымском диалекте девять (9) гласных звуков

[a], [ǎ], [o], [y], [ø], [ǔ], [э], [ɛ], [и]

- в шурышкарском диалекте восемь (8) гласных звуков

[a], [ǎ], [o], [ǒ], [y], [ǔ], [э], [-], [и]

В казымском и шурышкарском диалектах один **неполный гласный**: редуцированный (сверхкраткий, нечеткий, неясный) гласный непервого слога

[ə]

**В казымском диалекте 10 гласных,
в шурышкарском диалекте 9 гласных.**

Полные гласные в первом и непервом слогах могут быть долгими и краткими. Долгота и краткость сопровождается не только количественными, но и качественными различиями. Краткие гласные более закрытые по сравнению с соответствующими им долгими гласными.

Казымский диалект

ПОЛНЫЕ ГЛАСНЫЕ могут быть

долгими:

- [a] [o] [ɵ] [э] [ε] [-]

краткими:

- [ǎ] [y] [Ǚ] [-] [-] [и]

НЕПОЛНЫЙ ГЛАСНЫЙ всего один:

[ə] – редуцированный

Шурышкарский диалект

ПОЛНЫЕ ГЛАСНЫЕ могут быть:

долгими:

- [a] [o] [y] [э] [-]

краткими:

- [ǎ] [ǒ] [Ǚ] [-] [и]

НЕПОЛНЫЙ ГЛАСНЫЙ всего один:

[ə] – редуцированный

Гласные *казымского* диалекта

ряд подъем		передний		центральный		задний	
		долгий	краткий	долгий	краткий	долгий	краткий
ПОЛНЫЕ:	высокий		и		ў		у
	средний	э		ө		о	
	низкий	е				а	ӓ
НЕПОЛНЫЙ	редуциро- ванный	ə					

Гласные *шурышкарского* диалекта

ряд подъем		передний		центральный		задний	
		долгий	краткий	долгий	краткий	долгий	краткий
ПОЛНЫЕ:	высокий		и		ў		о
	средний	э		у		о	
	низкий	є				а	ă
НЕПОЛНЫЙ	редуциро- ванный	ə					

Полные гласные [а] – [ǎ] отличаются не только долготой, но и степенью подъема языка. Если [а] нижнего подъема, то [ǎ] более закрытый и средняя часть языка чуть приподнята, перед и после согласных [х] и [нх] становится более заднего ряда. Краткий гласный обозначается на письме при помощи буквы а и «галочки» над ней ǎ, например:

<i>каз и шур</i>		<i>каз и шур</i>	
камэн	на улице	кǎмэн	сколько
ас	Обь	ǎс	мать
кар	кора	кǎр	связка
шанш	колени	шǎнш	спина
ан	чашка	ǎнт	не
лалты	дышать	лǎлты	измерять
тал	пустой	тǎл	зима
акар	порода собак	ǎкэр	забор
талты	тянуть	тǎлта	отсюда
сам	сам	сǎм	сердце
ханты	ханты (по-русски)	хǎнты	ханты
ал	не	ǎл	пусть
нялэм	язык	нǎл	четыре
палты	жарить	пǎлты	бояться

Гласный [а] в *каз* и *шур* диалектах – полный, долгий, заднего ряда, низкого подъема, встречается после всех согласных звуков, кроме [х]; может находиться в начале, середине и конце слова, например:

каз и шур

авты	пахнуть	ар	песня
ащи	отец	ай	маленький
ат	ночь	васы	утка
вантты	смотреть	ма	я
лант	мука	няр	сырой
пайлы	ровный	палты	жарить
яй	брат	парты	велеть
па	и	наңк	лиственница
так	крепкий	ващ	узкий
мав	мёд	пан	песчаный берег
паң	палец	шай	чай
шар	табак	рав	мелкие кусочки
пав	название орнамента		
пай	куча	лампи	такой как
павэрт	(шур) пайэрт		бревно
пайлы	ровный	щащи	бабушка
савнэ	сорока	сай	завеса
амп	собака	атма	плохо
Ас Обь		анши	шиповник
апщи	младший брат	акань	кукла
най	божественная женщина	аки	дядя
арт	время	альты	показать

Гласный [ǎ] в *каз* и *шур* диалектах – полный, краткий, заднего ряда, низкого подъема, более закрытый, средняя часть языка чуть приподнята. Краткий гласный [ǎ] встречается перед и после всех согласных, кроме [в], например:

каз и шур

кǎти	кошка	нǎң	ты
сǎм	сердце	сǎх	шуба
сǎк	бисер	сǎр	лопата
пǎщар	рябина	тǎм	это
хǎтэл	день	мǎрем	скучно
нǎх	смех	пǎстэк	рябчик
хǎлэв	чайка	хǎщ	чуть не
кǎншты	искать	мǎты	дать
ǎнт	не	пǎл	ухо
пǎнт	след	рǎп	стриж
ǎл	крышка	тǎйты	иметь
хǎщты	остаться	шǎнш	спина
хǎни	тайна	хǎния	тайком
хǎр	поле	хǎщ	чуть не
щǎта	там	щǎкна	бородавка

Гласные [o] – [y] *казымского* диалекта отличаются не только по долготе, но и качественно: [o] заднего ряда, среднего подъема, [y] заднего ряда, верхнего подъема, например:

каз

ов – ув	дверь – течение
хор – хур	бык – картина
щорэс – щурэс	море – тысяча
ёнтты – юнтты	шить – играть
ош – уш	овца – толк
сорэм – сурэм	сухой – смерть
хон – хун	царь – живот
вой – вуй	зверь – жир
ол – ул	год – спит
онтэп – унтас	колыбель – помощь
олёп – улэс	краска – спит
олңас – улэмта	выводок – приляг
орты – уриты	делить – рычать
ошән – ушән	с овцой – разумный
пори – пур	угощение – плот
олтты – улты	надставить – лежать

Гласные [о] – [ӧ] *шурышкарского* диалекта отличаются не только по долготе, но и качественно: [о] заднего ряда, среднего подъема, [ӧ] заднего ряда, верхнего подъема, например:

шур

ов – ӧв	дверь – течение
хор – хӧр	бык – картина
щорэс – щӧрэс	море – тысяча
ёнтты – ёӧнтты	шить – играть
ош – ӧш	овца – толк
сорэм – сӧрэм	сухой – смерть
хон – хӧн	царь – живот
вой – вӧй	зверь – жир
ол – ӧл	год – спит
онтэп – ӧнтас	колыбель – помощь
олӓп – ӧлэс	краска – спит
олӧнас – ӧлӧмта	выводок – приляг
ортты – ӧриты	делить – рычать
ошӧн – ӧшӧн	с овцой – разумный
пори – пӧр	угощение – плот
олтты – ӧлтты	надставить – лежать

Гласный [о] *каз и шур* диалектов полный, долгий, открытый звук, встречается перед и после всех согласных, кроме к, например:

ош овца

ол год

вот ветер

вотас пурга

вош город

вортты толкать

лот яма

пой борт

лов лошадь

лолътты стоять

лоньщты поставить

мойпэр медведь

моньщ сказка

нопэтты плыть

нохэр шишка

порэх плечо

сос горностай

ов дверь

онтэп люлька

оңэт рог

ортты делить

тор журавль

ром спокойный

хойты тронуть

щорэс море

сой название утки

сойэм овраг

сом чешуя

сорни золото

хомщи кнут

хопты олень-бык

хошты уметь

Гласный [y] *казымского* диалекта полный, краткий, более закрытый по сравнению с гласным [o]. В разных говорах западного наречия имеет разные оттенки. В казымском диалекте более огубленный, поэтому по произношению ближе к гласному [y], в усть-казымском говоре, среднеобском, березовском (*тегинском) и шурышкарском диалектах более открытый по произношению, поэтому ближе к гласному звуку [õ], например:

каз [y]:

вуй жир

муй что

вух деньги

нух вверх

мулты что-то

умлєп прорубь

улты спать, лежать

уш ум, разум

лух залив

нуви светлый

луж лыжа

мухэл печень

луңты войти

нури нары

мултас лишний

хута где

нухлы кверху

сури чайка

хур картина

пун струна

сув гусеница

пур сверло

сух шкура

ух голова

пунты положить

путлаң затылок

пух мальчик

руна погоди

Гласный [ǫ] *шурьшкарского* диалекта полный, краткий, более закрытый по сравнению с гласным [o].

шур

вǫй жир

мǫлты что-то

ǫмлэп прорубь

ǫлты спать, лежать

ǫш ум, разум

лǫх залив

лǫнты войти

лǫх лыжа

мǫлтас лишний

нǫхлы вверх

хǫр картина

сǫв гусеница

сǫри чайка

сǫх шкура

пǫн струна

пǫнты положить

пǫсэл протока

пǫр сверло

пǫх мальчик

ǫх голова

вǫлаң основной

пǫтлаң затылок

рǫна погоди

ǫнтас помощь

тǫнты береста

ǫв течение

ǫпи сестра

ǫх деньги

ǫй счастье

мǫлты что-то

ǫт предмет

ǫщмар хитрость

ǫхшам платок

хǫн живот

Гласные [ə] – [ǔ] *казымского* диалекта отличаются не только долготой, но качественно: [ə] центрального ряда, среднего подъема, [ǔ] центрального ряда, высокого подъема, например:

пəн – пǔн

гимга – перо

кəр – кǔр

печь – нога

ёш – юх

дорога – дерево

шəк – шǔк

горе – кусочек

хəр – хǔр

просека – корыто

вəш – вǔнш

чага – нельма

вəты – вǔты

знать – взять

нəр – нǔр

душка – вина

мəш – мǔв

болезнь – земля

пəшас – пǔши

загон – задний

рəх – рǔв

ворот – жара

рəта – рǔва

спокойно – обрыв

хəл – хǔл

ель – рыба

сəх – сǔв

осётр – посох

сəн – сǔң

коробка – угол

пəсəң – пǔши

дым – последний

əхəл – ǔңəл

нарты – рот

Гласные [у] – [ў] *шурьшкарского* диалекта отличаются не только долготой, но качественно: [у] центрального ряда, среднего подъема, [ў] центрального ряда, высокого подъема, например:

шур

пун – пўн	гимга – перо
кур – кўр	печь – нога
юш – юх	дорога – дерево
шук – шўк	горе – кусочек
хур – хўр	просека – корыто
вуш – вўнш	чага – нельма
уты – ўты	знать – взять
нур – нўр	душка – вина
муш – мўв	болезнь – земля
сух – сўв	осётр – посох
сун – сўн	коробка – угол
рух – рўв	ворот – жара
рута – рўва	родственнику – обрыв
хул – хўл	ель – рыба
ухэл – ўнэл	нарты – рот

Гласный [ə] *казымского* диалекта полный, долгий, открытый, огубленный звук среднего подъема, центрального ряда, например:

вəлты жить

вəты знать

вəн большой

вəнт лес

вəнəлтəты учить

əнх нора

вəнлтыйəлты учиться

əпəт волос

əмпи ковш

кəняр бедняк

кəтюв щенок

пəсты доить

кəр печь

кəрт поселение

лəм припасы

мəш болезнь

пəн гимга

пəшас загон

хəл ель

лəнт гусь

лəньщи теплый о воде

лəп весло

лəтты купить

нəй сукно

сəн берестяная коробка

сəңи полынья

сəх осетр

пəщка бочка

хə мужчина

хəн когда

хəнтты клеить

хəңхты взбираться

хəс звезда

шəк горе

шəмши смородина

шəшты шагать

Гласный [у] *шурышкарского* диалекта, соответствующий *каз* [ə], полный, долгий, открытый, огубленный звук среднего подъема, центрального ряда, например:

улты жить	уты знать
ун большой	унт лес
утэлтэты учить	уңх нора
унэлтыйэлты учиться	упэт волос
умпи ковш	куняр бедняк
кутюв щенок	пусты доить
курт поселение	кур печка
лум припасы	муш болезнь
пун гимга	пушас загон
хул ель	лунт гусь
луныщи теплый о воде	луп весло
лутты купить	нуй сукно
сун берестяная коробка	суңи полынья
сух осетр	пуцка бочка
ху мужчина	хун когда
хунтты клеить	хуңхты взбираться
хус звезда	шук горе
шумши смородина	шушты шагать

Гласный [ў] *каз* и *шур* полный, краткий, огубленный звук, центрального ряда, среднего подъема. Встречается перед и после всех согласных. например:

ўв крик	кўр нога
вўлы (<i>каз</i>) —	ўлы (<i>шур</i>) олень
вўнш (<i>каз</i>) —	ўнш (<i>шур</i>) нельма
вўншты (<i>каз</i>) —	ўншты (<i>шур</i>) переехать
вўрты (<i>каз</i>) —	ўрты (<i>шур</i>) красный
вўты (<i>каз</i>) —	ўты (<i>шур</i>) взять
лўк глухарь	сўв посох
лўн лето	кўнты подшивка
кўцар бурундук	сўс осень
хўр корыто	пўн перо
нўв ветка	сўрты годовалое животное
тўш ус	нўр вина
рўщ русский	хўв длинный
сўн угол	тўн прямой
шўк крошка	щўнь счастье
хўв длинный	лўнэтты читать
мўн мы	хўл рыба
нўр вина	шўкалэты сломать

Гласный [э] *казымского* диалекта полный, долгий, неогубленный, переднего ряда, среднего подъема. В *казымском* диалекте кроме гласного звука [э], имеется гласный [є], более открытый, обозначаются буквой є в начале слова и после переднеязычных, например:

лэлы будет съедено – **лєлы** голодный

тэл (нянь) рыбный фарш – **тєл** полный

вэл добудет – **вєл** холостой

нел жадность – **нєл** сало (табу)

сэй песок – **сєсы** слопец

рэвиты махать – **рєвєсты** дергаться

етэн вечером – **єтэл** выйдет

кєтэмты (каз) – **кэтэмты** (у-каз) трогать

єл – **эл** (шур) тело

єлэмты – **элэмты** (шур) подняться

єлты – **элты** (шур) над

єнэмты – **энэмты** (шур) расти

єнхты – **энхты** (шур) снять

єпэл – **эпэл** (шур) запах

єтэр – **этэр** (шур) ясный

єтты – **этты** (шур) выйти

После и перед губными, переднеязычными, заднеязычными согласными и в начале слова в **КАЗЫМСКОМ** диалекте произносится открытый гласный [ɛ], например:

вєр	дело	сєм	глаз
нє	женщина	нєш	да
тєл	комплект	няврєм	ребёнок
рєп	гора	вєнш	лицо
вєрэк	почка	вєс	мамонт
єңхты	снять	сєсы	слопец
ёрмат	тесный	ёрмак	шелк
єтты	выйти	кєн	легкий
кєпи	хотя	лєл	низкий
лєлы	голодный	лєр	корень
мєңк	лесной дух	мєт	самый
нєм	имя	кєнас	бочка
кєр	наст	кєнш	чижи
сєңкты	бить	пєлка	открыто
пєла	(каз гов) на	шєңк	очень
ёрнас	платье	єтты	выйти
мєта	достаточно	мєт	самый
лєлты	сесть	пєши	оленёнок

Гласный [э] *шурышкарского* диалекта полный, долгий, неогубленный, переднего ряда, среднего подъема, например:

вэр дело

сэм глаз

нэш да

тэл комплект

рэп гора

вэнш лицо

вэрэк почка

вэс мамонт

эңхты снять

сэсы слопец

ермат тесный

ермак шелк

емэң святой

этты выйти

кэн легкий

кэпи хотя

лэл низкий

лэлы голодный

лэр корень

мэңк лесной дух

мэт самый

кэн легкий

кэнас бочка

кэр наст

кэнш чиж

кэши для

пэлэк половина

пэлка открыто

няврэм ребенок

сэңкты бить

мэвэл грудь

пэши оленёнок

Утрата произношения гласного [ε] происходит в соседних говорах, как в усть-казымском, березовском (тегинском), среднеобском, под влиянием утраты произношения и исчезновения хантыйского языка.

СЭВ коса **ТЭВЭН** тихо (о погоде)

ев окунь **невэр** жеребенок

ВЭВТАМ слабый **ВЭЛТЫ** убить

ВЭЛЭМ МОЗГ **ВЭЙ** КИСЫ, ЧУЛКИ

МЭВТЫ ЯЗЬ **МЭНЬ** невеста

нелты глотать **еңта** круглый

еша немного **кэл** веревка

КЭВ КАМЕНЬ **КЭШИ** НОЖ

ЕҢК лѐд **ЕТЭН** вѣчером

кэриты упасть **лэлы** съедят

пэщ бедро **сэй** песок

сэля порох **вэң** зять

нӑнэн тебе **нӑшэн** твоя удочка

ВОШЭВ наш город **НЕМЭВ** наше имя

НҮМЭН ТВОЕ ИМЯ ВОШЭН ТВОЙ ГОРОД

Гласный [и] *казымского и шурышкарского* диалектов полный, краткий, переднего ряда, высокого подъема, неогубленный, встречается после среднеязычных согласных звуков [л̞], [н̞], [щ], [т̞] и других согласных [в], [м], [к], [ŋ] [п], [р], [х]. [ш], например:

каз и шур

и, ит один	иты как
иньщэсты спрашивать	ки если
ихэтты вешать	ишни окно
ищки холодное	йиңк вода
пилт перевес	йиты стать
ким на улицу	килты встать
кинъщи по сравнению	мил шапка
нир черок (обувь)	хирты копать
пила с	щи так
нир обувь	кирты запрягать
ил вниз	щиты так
ким на улицу	ривты брызгать
хир мешок	нури нары
сыри раньше	хиш песок
хишты приказать	хинт кузов

В *казымском* и *шурышкарском* диалектах гласный [и] обозначается двумя буквами (и) и (ы).

После переднеязычных согласных [л], [л̥], [н], [с], [т] пишется буква [ы], обозначающая гласный звук [и], например:

нык к берегу

нын вы

ныр жердь

нып ноша

лыпэт лист

лыв они

луй поварёшка

лык злость

луй дыхание

лыс петля

сый звук

сыт сытый

сырэнта (каз)

тый вершина

сэра (шур) муха

тын цена

сыри впереди

тыш горе

тылэщ месяц

хилы внук

тынщан тынзян

тыхэл гнездо

тыв (каз)

тыштэты горевать

тый (шур) сюда

лып нутро

тывты (каз)

лыпащ свободный

тыйты (шур) возникнуть

лыпэнта бабочка

лып пушистый

тынлы дешёвый

тыныты торговать

Орфографическое правило для *каз* и *шур* диалектов

Буква **ы** пишется только после переднеязычных согласных [л], [л̥], [н], [с], [т], например:

ЛЫПЭТ лист

НЫР жердь

СЫЙ звук

СЫЙЭҢ звонкий

НЫЙ тётя

НЫМЭЛ подволоки

НЫК от берега

ЛЫН они (двое)

ТЫН цена

ТЫВ (*каз*) **ТЫЙ** (*шур*) сюда

ТЫВЭЛТ сюда

ТЫХЭЛ гнездо

ЛЫВ (*каз*) **ЛЫЙ** (*шур*) хвост

ЛЫК зло

ЛЫМ острая косточка

ТЫШТЭТЫ горевать

СЫЯЩТЫ шуметь

ТЫЙ вершина

После остальных согласных [л], [л'], [н'], [щ], [в], [к], [м], [п], [р], [х], [ш], [җ] в каз и шур диалектах надо писать

– [и], например:

нир обувь

нивэл восемь

щимэщ такой

щирэн по

тăхи место

ким на улицу

киңэн завязки

кимэл край

тови весна

мис корова

питы черный

ривты брызгать

нури нары

сури чайка

римэх сумерки

кўтэри тетерев

шоврие зайчик

ариты петъ

вөри лесной залив

кăри стрерлядь

нюлхи пихта

мир народ

кирты запрягать

шита́м тихий

шив туман

щив туда

хир мешок

хирты копать

шип преграда

ширт нить

сөңи (каз)

хишем серый

Гласный непервого слога

В непервых слогах встречается неполный, сверхкраткий, **редуцированный** гласный [э]. Сверхкраткий, редуцированный гласный [э] характеризуется слабой артикуляцией. Сверхкраткая нестабильная артикуляционная настройка зависит от консонантного окружения. Редуцированный гласный [э] трудно фиксировать на письме из-за того, что имеет большое количество разнообразных качественных комбинаторных вариантов в окружении разных согласных.

Редуцированный гласный [э] произносится в казымском и шурышкарском диалектах как краткий гласный [ǎ], перед переднеязычными, среднеязычными и заднеязычными согласными, на письме обозначается буквой э, например:

ГОВОРИ	ПИШИ	ПЕРЕВОД
--------	------	---------

каз

ясаң	ясэң	СЛОВО
путӑр	путэр	разговор
алаң	алэң	утро
лыпӑт	лыпэт	лист
леспӑс	леспэс	хвоя
пөсӑң	пөсэң	дым
пушӑх	пушэх	детеныш
питӑр	питэр	стена
нәпӑт	нөпэт	век
нохӑр	нохэр	шишка
нумӑс	нумэс	память

шур

ясăң	ясэң	слово
путăр	путэр	разговор
алăң	алэң	утро
лыпăт	лыпэт	лист
лэпăс	лэпэс	хвоя
пусăң	пусэң	дым
пӱшăх	пӱшэх	детеныш
питăр	питэр	стена
нупăт	нупэт	век
нохăр	нохэр	шишка
нӱмăс	нӱмэс	память
нюхăс	нӕхэс	соболь
юхăт	юхэт	потом
авăт	авэт	мыс
лӱвăң	лӱвэң	костлявый
оңăт	оңэт	рог
упăт	упэт	волосы
тынăң	тынэң	дорогой

Редуцированный гласный [-э-] в *казымском* диалекте перед губными согласными [м], [п] произносится как краткий гласный звук [у], в *шурышкарском* – как краткий гласный [ӕ], на письме обозначается в каз и шур буквой э, например:

ГОВОРИ		ПИШИ		ПЕРЕВОД
<i>каз</i>	<i>шур</i>	<i>каз</i>	<i>шур</i>	
НЯЛУМ	НЯЛӕМ	НЯЛЭМ	-	ЯЗЫК
ХӨЛУМ	ХУЛӕМ	ХӨЛЭМ ХУЛЭМ		три
ОЛУМ	ОЛӕМ	ОЛЭМ	-	сон
УСУМ	ӦСӕМ	УСЭМ	-	подушка
СОРУМ	СОРӕМ	СОРЭМ	-	сухой
СУРУМ	СӦРӕМ	СУРЭМ СӦРЭМ		смерть
ЁХУМ	ЁХӕМ	ЁХЭМ	-	бор
АТУМ	АТӕМ	АТЭМ	-	плохой
ВОТУМ	ВОТӕМ	ВОТЭМ	-	седой
КӰРУМ	КӰРӕМ	КӰРЭМ	-	след
ЛАВУМ	ЛАВӕМ	ЛАВЭМ	-	уголь
НУРУМ	НӦРӕМ	НУРЭМ НӦРЭМ		полка
ПИРУМ	ПИРӕМ	ПИРЭМ	-	овод
СУХУМ	СӦХӕМ	СУХЭМ СӦХЭМ		нитка
ТӨРУМ	ТУРӕМ	ТӨРЭМ ТУРЭМ		небо
ЁСУМ	ЭСӕМ	ЁСЭМ ЭСЭМ		грудь

Стечение гласных

Стечение гласных в слове не допускается, например:

каз

вухсар лисица

хоҥтеп лестница

сорни золото

паң большой палец

ёхэт потом

павтеп колотушка

өхэл нарта

хайёп кулик

ўңэл рот

утшам глупый

хомщи кнут

хойты пристать

тови весна

туман замок

нимпэл слизь

Стечение гласных

Стечение гласных в слове не допускается, например:

шур

õхсар лисица

хоңтэп лестница

сорни золото

паң большой палец

юхэт потом

пайтэп колотушка

ухэл нарта

хайэп кулик

ўңэл рот

õtшам глупый

тови весна

хомщи кнут

хойты пристать

тõман замок

нимпэл слизь

При словоизменении между двумя гласными появляются **й** или **в**, например:

каз

ТӨТЫ НЕСТИ: происходит в корне слова чередование гласных [ө/ӱ] и между двумя гласными появляется [в]
тӱва неси

мӑты ДАТЬ: происходит в корне слова чередование гласных [ӓ/и] и между двумя гласными появляется [й]
мия (ми+й+а) дай

ЈЕТЫ кушать — ЈЕВА кушай:
между гласными [е] и [а] появляется [в]

ЙИТЫ ИДТИ — ЮВА (йӱва) ИДИ:
происходит чередование [и/ӱ] и появляется [в]

шур

ТУТЫ НЕСТИ: происходит в корне слова чередование гласных [у/ӱ] и между двумя гласными появляется [в]
тува неси

мӑты ДАТЬ: происходит в корне слова чередование гласных [ӓ/и] и между двумя гласными появляется [й]
мия (ми+й+а) дай

ЈЭТЫ кушать — ЈЭВА кушай:
между гласными [е] и [а] появляется [в]

ЙИТЫ ИДТИ — ЮВА (йӱва) ИДИ:
происходит чередование [и/ӱ] и появляется [в]

Стечение согласных

В хантыйском языке все согласные, кроме [ɲ], встречаются в начале слова, например:

каз и шур

ВОТ ветер

ЙИҢК вода

КАВРЭМ горячий

ЛОТ пятно

ЛУҢК глухарь

ЛЫС пепля

МАВ мёд,

НОХЭР шишка

ПИЛТ перевес

ПОС рукавица

РАП стриж

ТОВИ весна

ХӨЛТЫ калданить

ХОШЭМ тёплый

ШОШ селезень

Согласный [ҥ]:

- не встречается в начале слова;

- встречается только в середине и конце слова, например:

каз

шур

ЈЎҢЭТТЫ

ЈЎҢЭТТЫ

читать

хутәҢ

хӧтәҢ

лебедь

наҢк

наҢк

лиственница

сўҢ

сӱҢ

угол

сыҢк

сыҢк

название утки

мўҢ

мӱҢ

мы

шөҢхты

шуҢхты

пинать

вєҢ

вэҢ

зять

воҢхты

воҢхты

пинать

маҢкла

маҢкла

филин

сєҢкєп

сэҢкэп

молоток

хоҢтєп

хоҢтэп

лестница

шєҢк

шэҢк

очень

өҢх

уҢх

нора

мӑлҗәҢ

мӑлҗәҢ

озеро

ропхәҢ

ропхәҢ

обманчивый

В начале слова не допускается стечение двух согласных, например:

каз

хоҗтєп лестница

вухсар лиса

лаҗки белка

вўрмэҗь красная смородина

мөрэх морошка

сос горностай

шур

хоҗтэп лестница

оҳсар лиса

лаҗки белка

вўрмэҗь красная смородина

мурэх морошка

сос горностай

В середине слова может встречаться только стечение двух согласных, например:

каз и шур

кўншэп гребень

сорнең золотой

карты железо

хошты уметь

кирты запрягать

лантэң мучной

ястэты сказать

хәнты ханты

сорты сохнуть

нөмты (шур) **нумты** помнить

лаңки белка

лольты (шур) **лойты** стоять

намәлта с берега

нёрщи кустарник

шөмши (шур) **шумши** смородина

лўңэтты читать

При стечении трех согласных в середине хантыйского слова происходят следующие фонетические явления:

Первое фонетическое явление

В середине слова при произношении происходит **выпадение согласного**, например:

Выпадение согласного [н], [н̥], [н̣], [х], [к] в сочетаниях трех согласных в середине слова [-н̣к̣т-], [-н̣кр-], [-н̣кл-], например:

[-н̣шт-]

х̣ан̣шты писать **к̣у̣н̣шты** искать

пун̣шты (*шур*) **п̣он̣шты** поспеть (о ягоде)

п̣у̣н̣шты открыть **к̣а̣н̣шты** искать

[-н̣ьшт-]

л̣он̣ьшты поставить что-то вертикально

ван̣ьшты разрезать

во̣н̣ьшты собирать ягоды

х̣ан̣шан̣ьшты расписаться

[-н̣х̣т-], [-н̣к̣т-]

я̣н̣х̣ты ходить

мо̣н̣х̣ты вытирать

шо̣н̣х̣ты (*шур*) **шу̣н̣х̣ты** пинать

во̣н̣х̣ты стругать

ва̣н̣к̣ты ползти

Орфоэпическое и орфографическое правило

При сочетании 3-х согласных в середине слова [-ншт-], [-ңхт-], [-нщт-], [-ңкл-], [-ңхр-] согласные [н], [нь], [ң], [х], [к] в слове становятся произносимыми, но сохраняются на письме. Его можно проверить, где ясно слышится при словоизменении этот согласный, например:

х^аншты — х^аншэс — х^анша

писать — писал — пиши

ваньщты — ваньщэс — ваньща

разрезать — разрезал — разрежь

я^аңхты — я^аңхэс — я^аңха

ходить — ходил — ходи

мо^аңхты — мо^аңхэс — мо^аңха

вытирать — вытирал — вытирай

хо^аңхты — хо^аңхэс — хо^аңха

завлезать — залезал — залезай

Исключение:

слова **хо^аңхра** и **ма^аңкла** не имеют проверочных слов, их надо запомнить.

Орфоэпическое правило

При стечении трех согласных типа: [-ншт-], [-нхт-], [-нщт-], [-нкл-], [-нхр-] в середине слова согласные [н], [нь], [н], [х], [к] или согласный [т] становятся непроизносимыми, например:

пиши

говори

х^аншты

х^ашты х^анши писать

к^аншты

к^ашты к^анши искать

ваньщты

ващты ваньщи резать

мо^нхты

мо^нты вытирать

пуншты

пушты пунши
поспеть (о ягоде)

п^уншты

п^ушты п^унши открыть

к^уншты

к^ушты к^унши искать

ло^ньщты

ло^нщты ло^ньщи поставить

ва^ньщты

ва^нщты ва^ньщи разрезать

х^анша^нщты х^аншащты х^аншанщи

расписаться

я^нхты

яхты ходить

во^нхты

во^нты стругать

шо^нхты

шо^нты пинать

При сочетании двух согласных [-нш-], [-ньщ-] в конце слова становятся не произносимыми [н], [н'], но на письме сохраняется, можно подобрать проверочное слово, например:

МОНЬЩ — МОНЬЩЭҢ

сказка — сказочный

ВЎНШ — ВЎНША

нельма — нельме

ШАНШ — ШАНША

колени — на колени

ША́НШ — ША́НША

спина — на спину

КЭНШ — КЭНША (шур) КЭНШ — КЭНША

чижи — в чижи

ЛОНЬЩ — ЛОНЬЩЭҢ

снег — снежный

ВЭНШ — ВЭНШЭҢ (шур) ВЭНШ — ВЭНША

лицо — с лицом

ЛУ́НЬЩ — ЛУ́НЬЩЭҢ

слюна — слюнявый

В глаголах неопределенной формы часто основа глагола оканчивается на [-т-] и суффикс неопределенной формы начинается с согласного [-т], рядом оказываются два согласных [-тт-], которые сохраняются на письме, хотя и не произносятся удвоенно, например:

вантты	смотреть	ювэртты	завернуть
айэмтты	приклеить	ёртты	идти дождю
сыстамтты	вычистить	ёнтты	шить
алтты	тащить	ялтты	топить печь
вўянтты	взяться	такамтты	крепнуть
партты	приказать	юнтты	играть
катлэмтты	поймать	хөлэнтты	слушать
ювэнтты	становиться	ортты	делить
путэртты	говорить	хөнтты	приклеить
нёлтты	божиться	лотхэмтты	блёкнуть
вєрэнтты	изготавливать	лалтты	дышать
лавэнтты	съедать	вохантты	отпроситься
луртты	стричь	луңэлтты	вносить
мөшмэлтты	<i>(шур)</i>	мушмэлтты	ранить
елємтты	стыдиться	лєрамтты	выяснить

Орфоэпическое правило

При словоизменении рядом оказываются три согласных типа [-лнт-], [-лтм-], [-ртс-], [-нтс-], один из которых [-т-] становится произносимым.

Непроизносимый согласный [т] на стыке морфем (корня или основы глагола и суффикса неопределенной формы глагола) сохраняется в написании, но становится произносимым при произношении, поэтому следует читать так: **путáр(т)ты, нёл(т)ты.**

юнтты играть — **юнтэс** играл,
юнта играй;

ејѐмтты стыдиться — **ејѐмтэс** стыдился,
ејѐмта стыдись;

айѐмтты клеить — **айѐмтэс** клеил,
айѐмта приклей.

Орфографическое правило

Непроизносимый согласный [т] в сочетаниях [-лнт-], [-лтм-], [-ртс-], [-нтс-] сохраняется при написании, так как этот согласный появляется при словоизменении, например:

хөлэнтлэн — **хөлэнтэс**
слушаешь — слушал

вантлэн — **вантэс**
смотришь — смотрел

айѐмтлэн — **айѐмтэс**
клеишь — клеил

Орфоэпическое правило

При сочетании согласных на стыке основы слова и суффикса предыдущий согласный при произнесении оглушается за счет непроезносимого согласного [т] и становится придыхательным, например:

пиши говори

хөлэнтлэн хөлэн`лэн слушаешь

вантлэмэн вант`лэмэн мы двое смотрим

нөлтман нөл`ман божась

партсайэн пар`сайэн велели

вантсайэм ван`сайэм нас видели

вўянтлэм вўян`лэм возьмусь

вохантсэмэн вохан`сэмэн отпросились

хөнтлўв хөн`лўв приклеили

лавэнтсэңэн лавэн`сэңэн съели

елємтсэн елєм`сэн стеснялся

кавэртлўв кавэр`лўв сварим

хөнтсэм хөн`сэм приклеил

путэртлэт путэр`лэт говорят

өнтлэт өн`лэт шьют

лалтлэңэн лал`лэңэн дышат

Общее орфографическое правило

Сочетание трех согласных в основе слова или на стыке основы слова и суффиксов сохраняется на письме, произносимый согласный можно проверить, например:

хӑншты — хӑншэс — хӑнша

писать — писал — пиши

кӑншты — кӑншэс — кӑнша

искать — искал — ищи

вӑншты — вӑншэс — вӑнша

переехать — переехал — переезжай

кӱншты — кӱншэс — кӱнша

царапать — царапал — царапай

пӱншты — пуншэс — пӱнша

открыть — открыл — открой

моньщты — моньщэс — моньща

сказывать — сказывал — сказывай

воньщты — воньщэс — воньща

собирать ягоды — собирал ягоды —
собирай ягоды

яньщты — яньщэс — яньща

пить — пил — пей

**хӑншаньщты — хӑншаньщэс —
хӑншаньща**

расписаться — расписался — распишись

иньщмэты — иньщэмтэс

спросить — спросил

лоньщты — лоньщэс — лоньща

воткнуть — воткнул — воткни

ваҥкты — ваҥкэс — ваҥка

ползти — полз — ползи

шөҥхты — шөҥхэс — шөҥха

пинать — пинал — пинай

воҥхты — воҥхэс — воҥха

стругать — стругал — стругай

моҥхты — моҥхэс — моҥха

вытирать — вытирал — вытирай

яҥхты — яҥхэс — яҥха

ходить — ходил — ходи

кӱнш — кӱншәҥ

коготь — когтистый

Второе фонетическое явление

В сочетаниях трёх согласных, которые чётко произносятся, между первым и вторым согласным произносится и пишется редуцированный гласный [э]:

каз

- [-йэлт-]:

ЮХТЙЭЛТЫ приходить

ВОНЭЛТЙЭЛТЫ учиться

ПОТЭЛТЙЭЛТЫ заморозить

ХӨХЭЛМИЙЭЛТЫ начинать бег

- [-нэлт-]:

ВОНЭЛТЭТЫ учить

ВАНЭЛТЭТЫ показать

- [-рэлт-]:

СОРЕЛТЭТЫ сушить

- [-тэлт-]:

КАТЭЛТЫ поймать

ХАТЭЛТЭТЫ двигать

- [-хэлт-]:

ВУХЭЛТЭТЫ спустить

ХӨХЭЛТЫ бежать

ХӨХЭЛТЭТЫ заставить бежать

МУХЭЛТЫ окружить

НОХЭЛТЫ заставить сделать

- [-рэнл-], [-рэтл-] :

ТАРЭНЛЭТЫ бороться

КЄРЭТЛӨТЫ валяться

- [-вэлт-], [-вэтт-]:

ЛАВЭЛТЫ ждать

ЭВЭЛТЫ верить

ЁВЭЛТЫ махать

РҮВЭТТЫ смешивать

- [-пэрл-]:

АПЭРЛЭТЫ стараться

шур

- [-нэлт-]:

ВАНЭЛТЭТЫ показать

- [-рэлт-]:

СОРЕЛТЭТЫ сушить

- [-тэлт-]:

УТЭЛТЭТЫ учить

КАТЭЛТЫ поймать

ХАТЭЛТЭТЫ двигать

- [-хэлт-]:

в^ьхэлтэты спустить

хухэлты бежать

хухэлтэты заставить бежать

м^ьхэлты окружить

нухэлты заставить сделать

- [-рэнл-], [-рэтл-]:

тарэнлэты бороться

кэрэтлэты валяться

- [-вэлт-], [-вэтт-]:

лавэлты ждать

эвэлты верить

ёвэлты махать

р^ьувэтты смешивать

- [-пэрл-]:

апэрлэты стараться

Стечение согласных в конце слова

В конце слова встречается один согласный, например:

ХОТ ДОМ

пáсан СТОЛ

ва́ль ю́х багульник

йиңэ́л берестяная коробка

для рукодельных принадлежностей

ё́рам ручей

При сочетании двух согласных в конце слова один из них становится произносимым, например:

ПИШИ

ГОВОРИ

ПЕРЕВОД

МОНЬЩ

МОЩ

СКАЗКА

ВЄНШ

ВЄШ (*каз*)

ВЭНШ

ВЭШ (*шур*) **ЛИЦО**

КЄНШ

КЄШ (*каз*)

КЭНШ

КЭШ (*шур*) **МЕХОВОЙ чулок**

шáнш

шáш

СПИНА

шанш

шаш

КОЛЕНО

лўньщ

лўщ

СЛЮНА

При этом в **каз** диалекте второй согласный становится непроизносимым, а первый приобретает призвук придыхательности и становится шумным;

- в **шурышкарском** диалекте выпадает первый согласный, например:

ПИШИ	ГОВОРИ	
	<i>каз.</i>	<i>шур.</i>
амп	ам`	ап
пєҥк	пєҥ`	пэк
вөнт	вөн`	ут
хумп	хум`	хўп
лөнт	лөн`	лут

В **каз** и **шур** диалектах между двумя четко артикулируемыми согласными произносится и пишется редуцированный гласный [-ə], например:

<i>каз</i>	<i>шур</i>	
ясэҥ	ясэҥ	слово
путэр	пۆтэр	рассказ
нүхэс	нёхэс	соболь
лєпэк	лэпэк	песец
шовэр	шовэр	заяц
мойпэр	мойпэр	медведь

Офографическое правило

В *каз* диалекте при стечении трёх согласных в середине и двух согласных в конце слова между ними произносится и пишется редуцированный гласный [э], например:

ГОВОРИ

ПИШИ

каз

лўҥа́тлум

лўҥэ́тлэм

читаю

вона́лтәлүм

вонэ́лтәлэм

изучаю

ро́питля́н

ро́питлэ́н

работают

шо́шийа́лты

шо́шийэ́лты

пошагивать

кэ́ра́тля́ты

кэ́рэ́тлэ́ты

валяться

яса́ң

ясе́ң

слово

нама́т

наме́т

игольница

кама́н

каме́н

на улице

вў́та́н

вў́те́н

на берегу

ло́ра́н

ло́ре́н

на озере

ампа́н

ампе́н

на собаке

кө́рта́ң

кө́рте́ң

деревенский

хота́н

хоте́н

в доме

вө́нта́ң

вө́нте́ң

лесной

кў́ка́р

кў́ке́р

чаша

хў́ла́ң

хў́ле́ң

рыбный

са́ка́ң

са́ке́ң

бисерный

Офографическое правило

В *шур* диалекте при стечении трёх согласных в середине и двух согласных в конце слова между ними согласными в конце слова произносится и пишется редуцированный гласный [ə], например:

ГОВОРИ

ПИШИ

шур

лўҥәтләм

лўҥәтләм

читаю

утәлтәләм

утәлтәләм

изучаю

рупитләҥән

рупитләҥән

работают

шушиләләм

шушиләләм

пошагиваю

кәрәтләты

кәрәтләты

валаться

ясәҥ

ясәҥ

слово

намәт

намәт

игольница

камән

камән

на улице

ўтән

ўтән

на берегу

лорән

лорән

на озере

ампән

ампән

на собаке

куртәҥ

куртәҥ

деревенский

хотән

хотән

в доме

вөнтәҥ

вөнтәҥ

лесной

кўкәр

кўкәр

чаша

хўләҥ

хўләҥ

рыбный

Орфоэпическое правило

Редуцированный гласный [-ə-] слабо артикулируется между основой слова и латеральным согласным [л] или [л'] в связи с тем, что согласные [л] и [л'] являются плавными, почти слогообразующими звуками, но на письме пишется редуцированный гласный [-ə-], например:

ГОВОРИ

ПИШИ

ПЕРЕВОД

каз

вон^ал

вон^эл

ЛОМОТЬ

тух^ал

тух^эл

крыло

төх^ал

төх^эл

некоторый

юв^ал

юв^эл

завязка для кисов

сох^ал

сох^эл

доска

еп^ал

еп^эл

запах

шим^ал

шим^эл

мало

шөм^ал

шөм^эл

зарубка

шөш^ал

шөш^эл

шагает

лаң^ал

лаң^эл

крыша

йиң^ал

йиң^эл

берестяная коробка

ким^ал

ким^эл

край

күв^ал

күв^эл

колокольчик

р^ах^ал

р^ах^эл

можно

Орфоэпическое правило

Редуцированный гласный [-ə-] слабо артикулируется между латеральным согласным [л] или [л'] в связи с тем, что согласные [л] и [л'] являются плавными, почти слогообразующими звуками, но на письме пишется редуцированный гласный [-ə-], например:

ГОВОРИ

ПИШИ

ПЕРЕВОД

шур

уна́л

унэ́л

ЛОМОТЬ

то́ха́л

то́хэ́л

КРЫЛО

туха́л

тухэ́л

НЕКОТОРЫЙ

юва́л

ювэ́л

ЗАВЯЗКА ДЛЯ КИСОВ

соха́л

сохэ́л

ДОСКА

эпа́л

эпэ́л

ЗАПАХ

шима́л

шимэ́л

МАЛО

лаңа́л

лаңэ́л

КРЫША

йиңа́л

йиңэ́л

БЕРЕСТЯНАЯ КОРОБКА

кима́л

кимэ́л

КРАЙ

кэпа́л

кэпэ́л

КАМУС

шума́л

шумэ́л

ЗАРУБКА

шуша́л

шушэ́л

ШАГАЕТ

ку́ва́л

ку́вэ́л

КОЛОКОЛЬЧИК

ра́ха́л

ра́хэ́л

МОЖНО

сапа́л

сапэ́л

ШЕЯ

Выпадение редуцированного гласного

Орфографическое правило

При словообразовании редуцированный гласный [-ə-] в корне двусложного слова подвергается выпадению или перемещению, если суффикс состоит из гласного и согласного или только из гласного, например:

Каз

лєпэк — лєпэк+эт = лєпкэт

песец — песцы

нялэм — нялэм+эт = нялмэт

язык — языки

кавэрти — кавэр+эс = каврэс

кипеть — кипел

лапэтты — лапта кормить — корми

путэр — путрэт — путрэң

рассказ — рассказы — разговорчивый

шовэр — шоврэт заяц — зайцы

нюхэс — нюхсэт соболь — соболи

пирэм — пирмэң овод — с оводами

сўмэт — сўмтэң берёза — берёзовый

Выпадение редуцированного гласного

Орфографическое правило

При словообразовании редуцированный гласный [-ə-] в корне двусложного слов подвергается выпадению или перемещению, если суффикс состоит из гласного и согласного или только из гласного, например:

шур

лэпэк — лэпэк+эт = лэпкэт

песец — песцы

нялэм — нялэм+эт = нялмэт

язык — языки

кавэрти — кавэр+эс = каврэс

кипеть — кипел

лапэтты — лапта кормить — корми

пётэр — пётрэт — пётрэн

рассказ — рассказы — разговорчивый

шовэр — шоврэт заяц — зайцы

нэхэс — нэхсэт соболь — соболи

пирэм — пирмэн овод — с оводами

сүмэт — сүмтэн берёза — берёзовый

Ассимиляция согласных

В западных диалектах хантыйского языка ассимилируются только согласные [л], [л̥], [с], [т] перед среднеязычными согласными [л̥], [щ], например:

улты — улл̥эты лежать — ложиться

ӓлты — ӓлл̥эты

топить печь — затапливать печь

килты — килл̥эты

встать с постели — вставать с постели

вөлты — вөлл̥эты жить — проживать

вэлты — вэлл̥эты добыть — добывать

амэтты — амэтл̥эты

радоваться — обрадоваться

хӓтты — хӓтэтл̥эты

двигаться — кататься

лөмэтты — лөмэтл̥эты

надеть — одеваться

хӓтщэты ударить

рӓтщэты отдыхать

Орфоэпическое правило

Ассимилирующиеся, т.е. уподобляющиеся, согласные [л], [т] произносятся со средняязычной артикуляцией, но буква мягкий знак ь не пишется. Научитесь произносить:

вэлты — вэллэты

добыть — добывать

амэтты — амэтлэты

радоваться — обрадоваться

хятты — хятэтлэты

двигаться — кататься

лөмэтты — лөмэтлэты

надеть — одеваться

ялты — яллэты

топить печь — затапливать печь

алты — аллэты

тащить — таскать

Орфографическое правило

Ассимилирующиеся согласные [л], [т] пишутся без мягкого знака ь, если образовались от основы с переднеязычным согласным. Например: амэтлэлэн (основа амэт — ты) радуешься, вэллэлэв (основа вэл — ты) добываем.

Согласные звуки и их обозначение на письме

В зависимости от преобладания шума и голоса согласные делятся на шумные и малошумные.

По способу образования согласные делятся на смычные, щелевые и дрожащие, по месту образования – на губные, переднеязычные, среднеязычные и заднеязычные согласные.

Шумными являются смычные: губные [п], переднеязычные [т], среднеязычные [т'], заднеязычные [к]; щелевые: плоскощелевые [ш], круглощелевые [с], [щ]. Плоскощелевой согласный [ш] и круглощелевые согласные звуки [с], [щ] объединяются и называются медиальными, т.е. при их произнесении воздух проходит через щель, которая образуется на спинке языка, в отличие от латеральных согласных звуков [л], [л'], при произнесении латеральных согласных воздушная струя проходит по бокам языка.

Малошумные согласные звуки образуются с участием неполного голоса. Это такие согласные звуки как [м], [н], [н'] [н̣], [р], [в], [й], [л]. Среди малошумных согласных противопоставляются носовые смычные [м], [н] [н'], [н̣] дрожащему [р], а также щелевому, губно-зубному [в] и щелевому латеральному согласному звуку [л].

Итак, в казымском диалекте хантыйского языка 17 согласных звуков:

[в], [й], [к], [л], [л'], [л̣], [м], [н], [н'] [н̣] [п], [р],
[с], [щ], [т], [т'], [х],

которые обозначаются 14 буквами:

(в), (й), (к), (л), (л'), (м), (н), (н'), (п), (р),
(с), (щ), (т), (х).

В хантыйском языке употребляются и заимствованные из русского языка согласные звуки:

[б], [б'], [г], [г'], [д], [д'], [ж], [з], [з'], [ц], [ф],
[ф'], [ч] (13 звуков),

которые обозначаются 8 буквами:

[б], [г], [д], [ж], [з], [ц], [ф], [ч].

Таблица

**Согласные казымского и шурышкарского диалектов
хантыйского языка**

место образования способ образования		губные	передне- язычные	средне- язычные	задне- язычные
шумные	смычные	п	т	т`	к
	плоско- щелевые		ш		х
	кругло- щелевые		с	щ	
	латеральные		л	л`	
малошумные	смычные	м	н	н`	ң
	дрожащие		р		
	губно- зубной щелевой	в		й	
	латеральный		л		

Слова со звуком [л] в казымском и шурышкарском диалектах не так много, их можно привести в приложении.

Слова с согласным [л]
(казымский диалект):

- в начале слова:

лот яма
лавэм уголь
лак круг: лов лак хомут
лāmэк осадок
лāmкэң с осадком
лāп за: лāп тāхэртты закрыть
лāпты хвост
лāщ выпь
-лє: пухлє мальчишка
лєпэк песец
локсы пескарь
лот яма
лотхэмтты блекнуть
лохты: вєнш лохты лоб
лувщємэты плескаться
лўк глухарь
лунтты вздуться
лупты сказать
лутэты трешать
лутэк клоп
лух залив
лухщємэты плескаться
лынъ слабый (об узлах)
лыпаш свободный
лыпэт лист
лыпи пушистый
лыс лист
лэни-вани лень
лэнь лень

- в середине слова:

алємэты успеть
валщам стружка
ваңклэмтты споткнуться

вөтлэп стружка
вулэжты стругать
вулкөмэты возиться
вуцлэх глина
кўла питты подратся
калащ калач
кўвлөмэты звенеть
кўлы ходкий, быстрый
кўлэң мухэт протока с быстрым течением;
мулха комолый
маңкла филин
мулэң: нях мулэң улыбка
мўлэм шаловливость
нявлэк ласковый
нөлам часто
нялы ложка
нյлэм рана
нյлхи пихта
лөпэк песец
пөлэтты обменять
пулэщ сплетня
пўвлы желудок (рыбы)
пўкла: тўр пўкла кадык
пулщөмэты плескаться
пулшэң насморк
путлаң затылок
пўл кусок
путалы комок
саңлөмэты бренчать
толан задняя лапка (зайца)
тулмащтэты переводить (с одного языка на другой)
улы-мулы бестолковый
умлөп прорубь
хăлэв халей
хөл щель
хөлэх ворон
хөлы грязь
хумэлха жук
хўлы проход
ютлаң пятка
юхэл юкола

- В КОНЦЕ СЛОВА:

а́л сок: сѹмѣт а́л березовый сок
вал хорей
всл: всл хѣ холостой
кѹвѣл колокольчик
мал ведь
мил шапка
моґхѣл узел
на́л-вул балованный
щѣл жидкий
тѣпѣл желудок
тюл-тюл журчание воды
пул-пул всплеск воды

Слова с согласным [л]
(шурышкарский диалект):

- в начале слова:

лот яма
лавѣм уголь
лак круг: лов лак хомут
ла́мѣк осадок
ла́мкѣґ с осадком
ла́п за: ла́п та́хѣртты закрыть
ла́пты хвост
ла́щ выпь
-лѣ: пухлѣ мальчишка
лѣпѣк песец
локсы пескарь
лот яма
лотхѣмтты блекнуть
лохты: венш лохты лоб
ло́вщѣмѣты плескаться
лу́к глухарь
ло́нтты вздуться
ло́пты сказать
ло́тѣты трешать
ло́тѣк клоп
ло́х залив
ло́хщѣмѣты плескаться
лынь слабый (об узлах

лыпашц свободный
лыпэт лист
лыпипушистый
лыс лист
лэни-вани лень
лэнь лень

- в середине слова:

алэмэты успеть
валщам стружка
ваңклэмтты споткнуться
вутлэп стружка
вёлэкты стругать
вёлкэмэты возиться
вощлэх глина
кўла питты подраться
калащ калач
кўвлэмэты звенеть
кўлы ходкий, быстрый
кўлэң мухэт протока с быстрым течением;
мулха комолый
маңкла филин
мўлэң: нях мулэң улыбка
мўлэм шаловливость
нявлэк ласковый
нулам часто
нялы ложка
нյолэм рана
нёлхи пихта
лэпэк песец
пэлэтты обменять
пёлэщ сплетня
пўвлы желудок (рыбы)
пўкла: тўр пўкла кадык
пёлщэмэты плескаться
пёлшэң насморк
пётлаң затылок
пўл кусок
пёталы комок
саңлэмэты бренчать
толан задняя лапка (зайца)

тӱлмащтӱты переводить (с одного языка на другой)
ӱлы-мӱлы бестолковый
ӱмлӧ прорубь
хӱлӧв халей
хул щель
хулӧх ворон
хулы грязь
хӱмӧлха жук
хӱлы проход
ӱтлаӳ пятка
ӱхӧл юкола

- В конце слова:

ӱл сок: **сӱмӧт ӱл** березовый сок
вал хорей
вӧл: **вӧл ху** холостой
кӱвӧл колокольчик
малы ведь
мил шапка
моӳхӧл узел
нӱл-вӱл балованный
щӧл жидкий
тӧпӧл желудок
тӧл-тӧл журчание воды
пӱл-пӱл всплеск воды

Переднеязычные и среднеязычные согласные

В хантыйском языке среднеязычную артикуляцию имеют лишь согласные [л̥], [н̥], [щ], [т̥], [й] при артикуляции которых средняя часть языка поднимается к твердому нёбу, кончик языка свободно свисает. Приводим примеры сопоставления переднеязычных и среднеязычных согласных: [л – л̥], [н – н̥], [с – щ], [т – т̥], например:

ан – ань чашка – прибыль
сос – щос горностай – часы
л̥ал – лал̥ сажень – война
төп – т̥өпи только – милый
ныр – нир жердь – черки (обувь)

Для обозначения среднеязычных согласных на письме используются:

- йотированные буквы **е, ё, ө, э, ё, ю, ё, я, ё, и** и буквы **ь**, например:

каз и шур

нянь хлеб
ликмэс попал
лол̥эс (*шур*) **лойэс** стоял
мольщи малица
т̥өиты висеть
атя папа
н̥ях смех
н̥яш удочка
н̥ялэк мелочь (о рыбе)
н̥өп лосёнок
н̥өрщи кустарник
н̥өрэм (*шур*) **н̥юрэм** болото
т̥өпи (*шур*) **т̥юпи** милый
н̥юхи (*шур*) **н̥ёхи** мясо
н̥юрэмтты наклониться
л̥юхэтты (*шур*) **л̥ёхэтты** мыть

н̥өл стрела
щимэщ так

акань кукла
т̥өй̆н̆эл̆ты качать
н̆ял̆ четыре
л̆яхи щекотка
н̆яшты удить

т̆өв-т̆өв куличок
н̆өвэщ крепкий

Правописание сложных слов

Сложные слова образуются путём сложения двух или нескольких корней.

Основными критериями образования сложного слова являются:

- 1) изменение звукового облика частей слова, т.е. утрата и видоизменение звука, перемещение ударения на один из компонентов сложного слова;
- 2) приобретение нового смыслового значения.

Слитно пишутся:

1. Сложные существительные, компоненты которых подверглись фонетическим изменениям: первая часть являлась причастием настоящего и прошедшего времени, вторая – существительным, например; **юнтут** игрушка образовано от причастия **юнтты** играющий и существительного **ут** предмет, причастие **юнтты** играющий утратило суффикс **-ты**, второе слово **ут** утратило ударение, новое слово приобрело новое значение **юнтут** игрушка.

каз

ящтут напиток

ултсух пеленка

навэрнэ лягушка

ёнэслүй наперсток

пурвой волк

хаштут упражнение

лўнэтут чтение

лёмэтсух одежда

ёвэлсөп опахало

ёнтут рукоделие

вэртут изделие

юнтут игрушка

воньцэмут ягода

пэвэлхот баня

уллот постель

ултāхи место для сна

вэнш вантвух зеркало

Слитно пишутся:

1. В шур диалекте сложные существительные, компоненты которых подверглись фонетическим изменениям: первая часть являлась причастием настоящего и прошедшего времени, вторая – существительным, например; **ёнтут** *игрушка* образовано от причастия **ёнтты** *играющий* и существительного **ёт** *предмет*, причастие **ёнтты** *играющий* утратило суффикс **-ты**, второе слово **ёт** утратило ударение, новое слово приобрело новое значение **ёнтут** *игрушка*.

шур

ещтёт напиток

ёлтсѳх пеленка

навэрнѳ лягушка

ёнэслўй наперсток

пѳрвой волк

хаштёт упражнение

лўнэтёт чтение

лумэтсѳх одежда

ёвэлсуп опахало

ёнтёт рукоделие

вэртёт изделие

ёнтёт игрушка

воньщэмёт ягода

пэвэлхот баня

ёллот постель

ёлтѳха место для сна

вэнш вантѳх зеркало

кўр ёвэртсѳх портянка

нѳлэстёт скребок

карсѳр лопата

карткэл проволока

карсэсы капкан

2. Слова, относящиеся к родственной терминологии и имеющие фонетические изменения и древние основы, надо писать **слитно**, например:

каз

аңкаңки бабушка (по материнской линии),
аңщащи дедушка (по материнской линии),
щатщащи дедушка (по отцовской линии),
ортнє племянница,
вортхө дядя (младший брат по материнской линии),
әсэви двоюродная сестра (дочь сестры по материнской линии),
әспух двоюродный брат (сын сестры по материнской линии),
лєхө племянник,
йивпух брат (по отцовской линии),
йивэви сестра (по отцовской линии),
хилнє внучка,
апэлнє младшая сестра,
пўкэнаңки повивальная бабка,
пўкэнэви девочка (для повивальной бабки),
пўкэнпух мальчик (для повивальной бабки),
пєрнаңки крёстная мать,
пєрнащи крестный отец,
пєрнэви крестница,
пєрнапух крестник,
хәннє свояченица.

НО: пишутся **раздельно**:

алтэм аңки дитя вносящая в дом мать,
алтэм эви и **алтэм пух** девочка и мальчик для вносящей в дом матери

2. Слова, относящиеся к родственной терминологии и имеющие фонетические изменения и древние основы, надо писать **слитно**, например:

шур

аҥкаҥки бабушка (по материнской линии)

аҥщащи дедушка (по материнской линии)

щатщащи дедушка (по отцовской линии)

ортнэ племянница

лэху племянник

уртху дядя (младший брат по материнской линии),

ӕсэви двоюродная сестра (дочь сестры по материнской линии)

ӕспӕх двоюродный брат (сын сестры по материнской линии)

йивпӕх брат (по отцовской линии),

йивэви сестра (по отцовской линии),

хиҥнэ внучка

апэлнэ младшая сестра

пӕкэнаҥки повивальная бабка

пӕкэнэви девочка (для повивальной бабки)

пӕкэnpӕх мальчик (для повивальной бабки)

пэрнаҥки крёстная мать

пэрнащи крёстный отец

пэрнэви крестница

пэрнапӕх крестник

хӕннэ свояченица

НО: пишутся **раздельно**:

алтэм аҥки дитя вносящая в дом мать,

алтэм эви и **алтэм пух** девочка и мальчик для вносящей в дом матери

3. Географические названия, первый компонент которых составляет имя собственное чаще всего по характерному признаку, второе – имя нарицательное, определяющий вид топонима, например:

каз

Ёмвош Ханты-Мансийск

Сўмэтвош Берёзово

Шашвош Шеркалы

Катравош Катравож

Ильякорт Ильягорт

Питлор Питляр

Лорвош Шурышкары

Вўтвош Юильск

Полнавэт Полноват

Пўлңавэт Салехард

Самэтлор Самотлор

Веслор Сырково озеро

Тухэтас Тогутская Обь

шур

Ёмвош Ханты-Мансийск

Сўмэ.twimgш Березово

Шашвош Шеркалы

Катравош Катравож

Ильякурт Ильягорт

Питлор Питляр

Лорвош Шурышкары

Вў.twimgш Юильск

Полнавэт Полноват

Пўлңавэт Салехард

Самэтлор Самотлор

Вэслор Сырково озеро

4. Устоявшиеся словосочетания, компоненты которого частично утратили свою семантику и уже обозначают новое понятие, например:

каз

щищкурэк петух
хӑннєхѳ человек
савнє сорока
кэван бутылка
кэванлыс стекло
тэлнянь рыбный фарш
картан сковородка
митхѳ слуга
шаншух колено

шур

щищкурэк петух
хӑннєху человек
савнэ сорока
кэван бутылка
кэванлыс стекло
тэлнянь рыбный фарш
картан сковородка
митху слуга
шаншѳх колено

5. Словосочетания, первый компонент которых обозначает признак по месту обитания или нахождения, например:

паннє налим

6. Следующие сказочные персонажи пишутся слитно, например:

Имихи́лы Внук женщины

Щащими́ Бабушка

Мощне́ сказочный персонаж

Пурне́ сказочный персонаж

7. Слитно пишутся словосочетания, в которых первой частью является слово **ин-** сей-, например:

инта́та недавно

инмө́нты (шур) **инмунты́** в прошлом

инта́м сейчас

8. Слитно пишутся прилагательные, местоимения, наречия, первым компонентом которых является числительное **и** один, например:

икё́лат одинаковой толщины

иву́лап (шур) **ивё́лап** часто

има́лат одинаковой глубины

исыр одинаковый

ищимэ́щ такой же

ия́ха (шур) **утца́** вместе

ищирэ́н одинаково

има́р в одно время

имурт (шур) **имё́рт** одного размера

ика́рщат одного роста

илу́ват (шур) **илё́ват** одного возраста

иму́й что за

икё́ма (шур) **икэ́ма** равномерно

ина́ртэп одного ряда

Через дефис пишутся сложные, составные части которых равноправны по своему значению, и лишь в сочетании дают новое смысловое значение. Это так называемые копулятивные слова, например:

каз

юх-еңк деревья
атәл-хәтәл сутки
ләтут-ящтут еда
ёш-күр конечности
сәм-пәл сходство
вой-хүл животное
үңләң-нялмәң разговорчивый
ух-сәм, нюл-сәм родной
най-вөрт божество
лүвәң-сомәң крепкий
сәмәң-пәләң внимательный
нюхәң-лүвәң упитанный
кәт-хөләм несколько
түң-щирәң правильный
тывәлт-тухәлт туда-сюда
тыв-тухи взад-вперед
щомлы-көслы слабый
нюра-вара зря
өр-капәр мужественный
сух-нюр имущество
хотән-лөңхән жилище
ан-сөн посуда
каши-мөш болезнь
нял-вәт около пяти
вөнтән-йиңкән родной край
йиңкән-автән свой край

Через дефис пишутся сложные, составные части которых равноправны по своему значению, и лишь в сочетании дают новое смысловое значение. Это так называемые копулятивные слова, например:

шур

юх-еңк деревья
атәл-хәтәл сутки
лэтот-ящот еда
ёш-күр конечности
сэм-пәл сходство
вой-хүл животное
үңләң-нялмәң разговорчивый
ух-сэм, нюл-сэм
най-урт божество
лүвәң-сомәң крепкий
сэмәң-пәләң внимательный
нөхәң-лүвәң упитанный
кәт-хуләм несколько
түң-щирәң правильный
тывәлт-төхәлт туда-сюда
тыв-төхи взад-вперед
щомлы-куслы слабый
нюра-вара зря
юр-капәр мужественный
сөх-нюр имущество
хотән-луңхән жилище
ан-сун посуда
кәши-муш болезнь
нял-вәт около пяти
вөнтән-йиңкән родной край
йиңкән-автән свой край

Раздельно пишутся словосочетания, в которых второй частью является слово -**лунта** еже-, например:

ол лунта ежегодно
хатэл лунта ежедневно
алэн лунта каждое утро
атэл лунта еженочно
щош лунта ежечасно
етэн лунта каждый вечер
лапэт лунта еженедельно

Раздельно пишутся наречно-сопроводительные частицы с глаголами:

каз:

нык, вўты, нух, ил, ким, юхи, ара, хулт, лап;

шур:

нык, вўты, нўх, ил, ким, ёхи, ара, хўлт, лап
например:

каз

ара пунты разложить
ил вухэлты слезть
хулт вўты отнять
юхи лэты съесть
вўты катэлты пристать к берегу
лап тѳхэрты закрыть
нух амэтты обрадоваться

шур

ара пўнты разложить
ил вўхэлты слезть
хўлт вўты отнять
ёхи лэты съесть
вўты катэлты пристать к берегу
лап тухэрты закрыть
нўх амэтты обрадоваться

Правописание заимствованных слов

Языки других народов оказывают значительное влияние на развитие хантыйского языка. Словарный состав быстро расширяется, включая в себя много новых слов русского и других языков, которые со временем часто самими носителями языка воспринимаются как слова родного языка.

Нет такой области жизни и быта народа ханты, где они не пользовались заимствованными словами из других языков, как мансийского, зырянского, татарского и особенно русского языков.

Процесс заимствования происходит двумя путями: устным и письменным. В дореволюционный период преобладал первый способ. В современной жизни действуют оба способа, но в связи с созданием письменности вопросы лексического заимствования стали регулироваться письменным языком.

Полная адаптация заимствованных слов происходила в период, когда основная масса населения была двуязычной. В тот период все заимствованные слова адаптировались в соответствии с фонетическим принципом хантыйского языка. Например: **рѣпата** работа, **калащ** калач, **кѣрѣк** грех, **лѣпка** лавка, **тохтур** доктор, **рѣщ** русский, **шай** чай, **пѣрѣщ** свинья.

В период исчезновения языков малочисленных народов Севера, когда хантыйский и другие языки малочисленных народов Севера становятся мало употребительными в повседневной жизни, заимствованные через русский язык слова проходят различные этапы адаптации: одни принимают фонетический облик хантыйского языка, например:

каз

ѣшкола школа

киника книжка

сопѣк сапог

пищма письмо

ратюва радио

кѣщѣт газета

телепон телефон

мѣтѣр метеор

солтат солдат

нѣпть нефть

пура пора

картѣпка картофель

пѣрма ферма

щос часы

рѣт ясѣн родной язык

пириты выбирать

сакон закон

сут суд

Другие мало адаптируются, поэтому произносятся и пишутся по законам русского языка, например: комитет, филология, история, литература, экзамен, факультет, автономный, администрация.

Многие заимствованные слова послужили основой для образования новых слов при помощи словообразовательных суффиксов или при помощи перевода их на хантыйский язык, например:

каз

сопасэң запасливый
тєрматты торопить
моторэң моторный
кирмэщ вєрты тăхи кирпичный завод
вухсар вош лисья ферма
нянь вєрты хот пекарня
пэвэлхот баня
тухлэң хоп самолёт
тўтэң хоп пароход
тўтэң тўйэт поезд
хăншты хот школа
хăншты юх карандаш
хўл вэлты ёх рыбаки
тухлэң хоп латты тăхи аэропорт
мир юхэтты тăхи вокзал
хот омэсты хө строитель
мис пөсты нє доярка
омэсты пăсан стул
няврєм вөнэлтэты нє учительница
моторэң хоп моторная лодка
ёнтэсты хот мастерская
нык мăнты ёш вниз идущая дорога

Другие мало адаптируются, поэтому произносятся и пишутся по законам русского языка, например: комитет, филология, история, литература, экзамен, факультет, автономный, администрация.

Многие заимствованные слова послужили основой для образования новых слов при помощи словообразовательных суффиксов или при помощи перевода их на хантыйский язык, например:

шур

сопасэң запасливый
тэрматты торопить
моторэң моторный
кирмэщ вэрты тәхи кирпичный завод
õхсар вош лисья ферма
нянь вэрты хот пекарня
пэвэлхот баня
тõхлэң хоп самолёт
түтэң хоп пароход
түтэң түйэт поезд
хәншты хот школа
хәншты юх карандаш
хўл вэлты ёх рыбаки
тõхлэң хоп латты тәха аэропорт
мир ёхэтты тәха вокзал
хот омэсты ху строитель
мис пусты нэ доярка
омэсты пәсан стул
няврэм утэлтэты нэ учительница
моторэң хоп моторная лодка
ёнтэсты хот мастерская
нык мәнты юш вниз идущая дорога

В связи с разработкой учебников хантыйского языка возникла необходимость создания терминологии по грамматике хантыйского языка. В школьных учебниках используются следующие грамматические термины, например:

каз

ПОС точка

СЫЙ звук

СЫЙЭҢ малошумный

СЫЙЛЫ шумный

КАЛАСНЫЙ СЫЙ гласный звук

СОКЛАСНЫЙ СЫЙ согласный звук

НЯЛЭМ КҮТЛЭПЭН ЯСТЭТЫ СЫЙ

среднеязычный звук

СУСЭМ ПОС твердый знак

НЯМЭК ПОС мягкий знак

РӨТ ЯСЭҢ родственное слово

УТ (шур) **ӨТ** предмет

НЕМ (шур) **НЭМ** имя

ШУВ (шур) **ШӨВ** корень

ЛҮҢЭТУТ чтение

ХАНШЭПСЫ письмо

И ЧИСЛА единственное число

КАТ ЧИСЛА двойственное число

АР ЧИСЛА множественное число

ПЕЛТЭПСЫ (шур) **ПЭЛТЭПСЫ** падеж

пелтэпсы вєр

(шур) **пэлтэпсы вэр** склонение

хаштут упражнение

унтастэты нєм имя прилагательное

нєм юкан нєм местоимение

лўнтэсты нєм имя числительное

вулаң пелтэпсы основной падеж

мăты-мăнты пелтэпсы

дательно-направительный падеж

тăхи-шўкщэпэң пелтэпсы

местно-творительный падеж

сый хурас *(шур)* **сый хўрас** буква

ювпи ясэң послелог

интăм арт настоящее время

пăрэм арт прошедшее время

питты арт будущее время

ястэты предложение

повествовательное предложение

иньщэсты предложение

вопросительное предложение

ўвты предложение

восклицательное предложение

Ханты нѣмлѹв тѣмиты хѣншты кашащлѣты?

Ханты нѣмѣт тѣм иты лупсайѣт па щиты хѣншты мосѣл: **Нѣмѣс Пѣтѣр** ики Пѣтр Нѣмысов, **Аликоп Лѣтимѣр** ики Владимир Аликов, **Щѣпѣр Тайка** ими Таисья Себурова, **Осипоп** ики Пѣкла Фѣкла Осипова, **Рѣпшѣп** Соя ими Зоя Рябчикова, **Нѣмѣс Эви** Евдокия Нѣмысова, **Ольсин Рѣна** Ренальда Ользина, **Нуви ух Натешта** Надежда Новьюхова, **Аликоп Ващка** ики Василий Аликов, **Прасин Сотѣр** Федор Прасин, **Мика Юван** ики Иван Никитич, **Кѹрѣк Макщѣм** Максим Куриков, **Вакат Марья** Мария Вагатова, **Кѹнтышѣп Митри** Дмитрий Гындышев, **Урѣк Ващка** ики Хвастливый Василий, **Пѣнтах Епьѣм** ики Ефим Пендахов, **Рѣшетникоп Вариса** ими Раиса Решетникова, **Сайнахоп Наѣта** ими Анаѣстасия Сайнахова, **Екѣроп Калина** ими Галина Егорова, **Раишѣп Антоль** ики Анатолий Раишев, **Айпин Ёрмей** ики Еремей Айпин, **Лазарѣп Киркѣри** ики Григорий Лазарев, **Волтин Лѣтимѣр** ики Владимир Волдин, **Сулкин Микуль** ики Микуль Шульгин, **Молдан Тимка** ики Тимофей Молданов, **Сѣркѣп Вѣляшка** ики Алексей Сенгѣпов, **Накоп Юля** ими Юлия Накова, **Кѣльщи Кѣна** ики Геннадий Кельчин, **Юрѣнхоп Сандра** ики Александр Ерныхов, **Нуви ух Сандра** ики Новьюхов Александр, **Кѣнтин Юрий** ики Юрий Кондин.

Нын нѣмлѣн тѣмиты хѣншты кашащлѣты пѣлы?

**Нѣмѣс Эви,
хѣнты ясѣн нумса пунты па
ѣма-тѣса хѣшты вѹратты ими**

Словообразование имен существительных

Самым продуктивным способом словообразования в хантыйском языке является суффиксальный способ. Этот способ в одинаковой степени относится и ко всем частям речи. При помощи **словообразовательных суффиксов** образуются от разных частей речи слова с новым смысловым значением.

Хантыйский язык относится агглюнативным языкам, поэтому словоизменение происходит при помощи суффиксов, которые принято называть словоизменительными, формобразующими суффиксами. При помощи **словоизменительных суффиксов** образуются формы одного и того слова, например, числовые и падежные формы, формы притяжательности или личные суффиксы глаголов безобъектного или объектного спряжения и др.

Итак, имена существительные могут образоваться от:

1) имен существительных при помощи словообразовательных суффиксов:

- **лэң**, например:

йив предок — **йивлэң** отчим

эви девочка — **эвлэң** падчерица

пух мальчик — **пухлэң** пасынок

- **ас**, например:

хур изображение — **хурас** вид

вот ветер — **вотас** пурга

- **щи**, например:

апщи младший родственник

амамэтщи загадка

2) имен прилагательных при помощи суффиксов:

- ат, например:

мăл глубокий – **мăлат** глубина

пăл высокий – **пăлат** высота

хўв длинный – **хўват** длина

кăрăщ высокий – **кăрăщат** высота

3) именных и глагольных основ при помощи суффиксов:

- эп (эпсы), -пи, например:

нĕмĕп, нĕмпĕ название

нĕмĕпсы прозвище

ёшĕп с руками

кўрĕп, кўрпĕ с ногами

сĕмĕп, сĕмпĕ (*шур*) **сĕмĕп, сĕмпĕ** с глазами

пăлĕп, пăлпĕ с ушами

кўншĕп гребень

кўншĕпсы чесание

лўнĕтĕпсы чтение

вĕлĕпсы (*шур*) **улĕпсы** жизнь

кăсĕпсы соревнование

ястĕпсы обязательство

Другим не менее продуктивным словообразовательным способом является словосложение, например:

юнтты играть **ут** предмет —
юнтут (*шур*) **ёнтот** игрушка
ёнтты шить и **ут** предмет —
ёнтут шить, рукоделие
пэвэлхот баня
картсър лопата

Новые понятия образуются при помощи нескольких слов (словосочетаний), например:

хўл **вэлты** **хө** рыбак
тўтәң **тўйәт** поезд
хот **омәсты** **ёх** строители
тухләң **хоп** самолет
хур **хәншты** **хө** художник
лстут **кавэртты** **нє** повар

Этот способ является довольно употребительным. Новая лексема содержит в своем составе два и более корня. Однако в силу исторических особенностей развития хантыйского языка, часто довольно сложно провести границу между сложными словами и свободными словосочетаниями. Для решения этой проблемы необходимо сформулировать четкие орфографические правила, позволяющие избежать многочисленных исключений, а с другой стороны, дающие возможность аргументировано обозначить правописание сложных слов и словосочетаний.

Суффиксы субъективной оценки

Имена существительные могут иметь в себе, кроме основного значения, некоторые дополнительные оттенки. Эти дополнительные значения образуются при помощи особых словообразовательных суффиксов оценочного характера.

Словообразовательный суффикс [-ие, -ые] имеет значение уменьшения, выраженного в данном предмете, и некоторый оттенок ласкательности, например:

хопие лодочка	ампие собачка
ловие лощадка	аные чашечка
сосые горностайчик	лаңкие белочка
хумпие (шур)	хõмпие маленькая волна
сәхие шубка	аные чашечка

Суффикс [-ые] пишется после переднеязычных согласных [н], [т], [с], [л], например:

щосые часики	сõные чумашка
тўтые огонек	хўлые рыбка
сосые горностайчик	

Словообразовательный суффикс [-лє, -лєңки] имеет уменьшительно-пренебрежительное значение, например:

каз

хоплє, хоплєңки лодчонка
амплє, амплєңки собачка
ловлє, ловлєңки лошадушка
сослє, сослєңки горностайка
лаңкилє, лаңкилєңки белочонок

Словообразовательный суффикс [-шиви, -шики] усиления признака, выраженного в данном предмете, их употребление зависит от говорных особенностей, но понятны во всех говорах, например:

каз

хопшиви (хопшики) большая лодка

ампшиви (ампшики) собачище

ловшиви (ловшики) лошадище

аншиви (аншики) большая чаша

сосшиви (сосшики) горностайище

лаңкишиви (лаңкишики) белчище

хумпшиви (хумпшики) волнище

сăхшиви (сăхшики) шубище

хотшиви (хотшики) домище

хўлшиви (хўлшики) рыбыще

сортшиви (сортшики) большая щука

войшиви (войшики) зверище

ампаршиви (ампаршики) амбарище

юхшиви (юхшики) большое дерево

евшиви (евшики) большой окунь

меңкшиви (меңкшики) чудище

Состав слова

От имени существительного образуется новое слово при помощи словообразовательных суффиксов, к новому слову могут присоединяться словоизменятельные суффиксы

корень	словообразовательный суффикс	словоизменятельный суффикс	словообраз. и словоизменят. суффиксы
хўл рыба	хўл-ые рыбка	хўл-нэн 2 рыбы	хўл-ые-нэн 2 рыбки
сий звук	сий-эң громкий сий-эң громко	-	- сий-эң-а
хот дом	хот-ые домик хот-эң домашний хот-лы бездомный	хот-ы-ё-м мой домик	хот-ы-ё-м-а к моему домику

корень	словообразо- вательный суффикс	словоизмени- тельный суффикс	словообраз. и словоизменит. суффиксы
ВОТ ветер	ВОТ-ЫЕ ветерок ВОТ-ЭҢ ветренный ВОТ-ЛЫ безветрный ВОТ-ШИВИ ветрище	ВОТ-Ы-Ё-М мой ветерок	ВОТ-Ы-Ё-М-а к моему ветерку ВОТ-ШИВИ-я ветрищу
кўр нога	кўрие кўрәң кўрлы кўршиви	кўр-и-ём кўриел	кўр-и-ё-м-а
сәм глаз	сәмие сәмәң сәмлы сәмшиви	сәм-и-ё-м сәмиел	сәм-и-ё-м-а
вухсар лиса	вухсарие вухсарәң вухсарлы вухсаршиви	вухсариём	вухсариёма

ПРАВОПИСАНИЕ ИМЕН СУЩЕСТВИТЕЛЬНЫХ

В хантыйском языке имя существительное представляет собой развитую часть речи с присущими ей грамматическими категориями числа, падежа, лично-притяжательности, словообразования. Правописание различных словообразовательных и грамматических форм в большей степени зависит от фонематическо-морфологического принципа письма.

Категория числа

Имена существительные западных (шурышкарского и казымского) диалектов хантыйского языка имеют три числа: **и** числа единственное, **кӑт** числа двойственное и **ар** числа множественное.

1. Форма **и** числа единственного числа не имеет грамматических показателей.
2. Форма **кӑт** числа двойственного числа имени существительного имеет показатель (словоизменятельный суффикс) **[-ӳэн]**.
3. Форма **ар** числа множественного числа имени существительного имеет показатель (словоизменятельный суффикс) **[-т]**.

Правописание форм имен существительных кѧт числа двойственного числа

Обратим внимание на правописание форм кѧт числа двойственного числа имен существительных, оканчивающихся на разные звуки:

Если основа имени существительного оканчивается на согласный, то суффикс двойственного числа [-ѧн] присоединяется непосредственно к основе имени существительного, например:

хотѧн два дома

мисѧн две коровы

ловѧн две лошади

шовѧрѧн два зайца

няньѧн два хлеба

щѧщѧн два лыка

тылѧщѧн два месяца

аканьѧн две куклы

мѧньѧн две невесты

лѧльѧн две войны

войѧн два зверя

сойѧн два гоголя

вѧйѧн две обуви

сыйѧн два звука

нѧйѧн (шур) **нуйѧн** два сукна

ныйѧн две тѧти

Произношение имен существительных, оканчивающихся на два согласных звука, один из которых становится непронизносимым, вызывают некоторые трудности на письме.

В *казымском* диалекте имена существительные, оканчивающиеся на два согласных, последний становится непронизносимым, например:

пиши	говори	
амп	ам`	собака
хинт	хин`	кузов
корт	корт`	
	(шур) кур`	деревня
сорт	сорт`	щука
лонт	лонт`	
	(шур) лун`	гусь

В *шурышкарском* диалекте имена существительные, оканчивающиеся на два согласных, происходит выпадение предыдущего согласного, например:

пиши	говори	
амп	ап	собака
хѳмп	хѳп	волна
лунт	лут	гусь
унт	ут	лес

В казымском диалекте при присоединении суффикса двойственного числа [-**җән**] второй согласный основы имени существительного становится непроизносимым, а предыдущий согласный при артикуляции становится придыхательным. В транскрипции обозначается значком ['], например: **ам'җән** две собаки, **хин'җән** два кузова, **көр'җән** две деревни).

В шурышкарском диалекте при присоединении суффикса двойственного числа [-**җән**] первый согласный основы имени существительного становится непроизносимым, например: **апҗән** две собаки, **хитҗән** два кузова, **лутҗән** два гуся, **хӧпҗән** две волны).

Итак, в письменной речи появляется в середине слова сочетание трех согласных, которые сохраняются на письме, например:

ПИШИ	ГОВОРИ		ПЕРЕВОД
	<i>каз</i>	<i>шур</i>	
ампҗән	ам'җән	апҗән	две собаки
хинтҗән	хин'җән	хитҗән	два кузова
сортҗән	сор'җән	сор'җән	две щуки
павэртҗән	павэр'җән	пайэр'җән	два бревна
лөнтҗән	лөн'җән	лутҗән	два гуся
көртҗән	көр'җән	кур'җән	две деревни
хумпҗән	хум'җән	хӧпҗән	две волны
вөнтҗән	вөн'җән	утҗән	два леса

Если основа имени существительного оканчивается на гласные **[-а, -я], [-ө]**, то при присоединении суффикса двойственного числа **[-нэн]** в *казымском* и *шурышкарском* диалектах между основой имени существительного и суффиксом двойственного числа **[-нэн]** появляется **[-й]**, например:

каз

шур

вурңайнэн	вөрңайнэн	две вороны
хашңайнэн	хәшңайнэн	два муравья
пәрнайнэн	пэрнайнэн	два креста
көщайнэн	кущайнэн	два хозяина
сәлҗайнэн	сәлҗайнэн	два пороха
хөйнэн	хуйнэн	два мужчины
лҗехөйнэн	лҗехуйнэн	два племянника

Если основа имени существительного оканчивается на **[-и, -ы]**, то при присоединении суффикса двойственного числа **[-нэн]** конечный гласный основы имени существительного **[-и, -ы]** переходит в **[-е, -э]**, например:

вўлы	вўл-э-нэн	олень	—	два оленя
нялы	нял-э-нэн	ложка	—	две ложки
ссы	сс-э-нэн	петля	—	две петли
кәти	кәт-е-нэн	кошка	—	две кошки
хәнши	хәнш-э-нэн	узор	—	два узора

Если основа имени существительного оканчивается на [-є] в казымском диалекте и на [-э] в шурышкарском диалекте, то при присоединении суффикса двойственного числа [-ңән] между основой имени существительного и суффиксом двойственного числа [-ңән] появляется согласный [-ң-], на который оканчивалась древняя основа слова, например:

каз

шур

каз

шур

нє

нэ —

нєңән

нэңән

женщина — две женщины

савнє

савнэ —

савнєңән

савнэңән

сорока — две сороки

паннє

паннэ —

паннєңән

паннэңән

налим — два налива

мощнє

мощнэ —

мощнєңән

мощнэңән

фея — две сказочные феи

мэньнє —

мэньнєңән

невеста — две невесты

Правописание форм *ар* числа множественного числа

Обратим внимание на правописание форм множественного числа имен существительных, оканчивающихся на разные буквы:

Если основа имени существительного оканчивается на переднеязычный, заднеязычный и среднеязычный согласный [-й], [-щ], то суффикс множественного числа [-т] присоединяется непосредственно к основе имени существительного и между согласными основы и суффиксом появляется редуцированный гласный [-э-], чтобы не было стечения двух согласных в конце слова, например:

Каз

ХОТ — ХОТЭТ	ДОМ — ДОМА
ЛӨП — ЛӨПЭТ	ВЕСЛО — ВЕСЛА
ЮХАН — ЮХАНЭТ	РЕЧКА — РЕЧКИ
СОС — СОСЭТ	ГОРНОСТАЙ — ГОРНОСТАИ
СӐР — СӐРЭТ	ЛОПАТА — ЛОПАТЫ
ЕҢК — ЕҢКЭТ	ЛЁД — ЛЬДИНКИ
АМП — АМПЭТ	СОБАКА — СОБАКИ
ПӦТ — ПӦТЭТ	КОТЕЛ — КОТЛЫ
КӨРТ — КӨРТЭТ	ДЕРЕВНЯ — ДЕРЕВНИ
ПУШКАН — ПУШКАНЭТ	РУЖЬЕ — РУЖЬЯ
ХИНТ — ХИНТЭТ	КУЗОВ — КУЗОВА
ВОЙ — ВОЙЭТ	ЗВЕРЬ — ЗВЕРИ
ЛЫЙ — ЛЫЙЭТ	ПОВАРЁЖКА — ПОВАРЁЖКИ
ЩЭЩ — ЩЭЩЭТ	ЛЫКО — ЛЫКИ

шур

хот — хотэт	дом — дома
луп — лупэт	весло — весла
ёхан — ёханэт	речка — речки
сос — сосэт	горноста́й — горностаи
са́р — са́рэт	лопата — лопаты
еңк — еңкэт	ле́д — льдинки
амп — ампэт	собака — собаки
пўт — пўтэт	котел — котлы
курт — куртэт	деревня — деревни
пёшкан — пёшканэт	ружье — ружья
хинт — хинтэт	кузов — кузова
вой — войэт	зверь — звери
луй — луйэт	поваре́жка — поварёжки
щэщ — щэщэт	лыко — лыки

Если основа имени существительного оканчивается на среднеязычный согласный [-л`-], [-н`-], [-т`-], то при присоединении суффикса множественного числа [-т], между основой и суффиксом множественного числа появляется редуцированный гласный [-э], например:

каз и шур

нянь — нанёт	хлеб — хлеба
акань — аканёт	кукла — куклы

Если основа имени существительного оканчивается на гласный [-а, -я], [-ө], то между основой имени существительного и суффиксом множественного числа [-т] появляется согласный [-й-]. Чтобы не было стечения двух согласных, пишется редуцированный гласный [-э-], например:

каз

вурҗа — вурҗа+эт — вурҗайэт

ворона — вороны

көща — көща+эт — көщайэт

хозяин — хозяйева

лҗхө — лҗхө+эт — лҗхөйэт

племянник — племянники

хӑшҗа — хӑшҗа+эт — хӑшҗайэт

муравей — муравьи

шур

вӱрҗа — вӱрҗа+эт — вӱрҗайэт

ворона — вороны

куща — куща+эт — кущайэт

хозяин — хозяйева

лҗху — лҗху+эт — лҗхуйэт

племянник — племянники

лыпӑнта — лыпӑнта+эт — лыпӑнтайэт

бабочка — бабочки

Если основа имени существительного оканчивается на [-и, -ы], то при присоединении суффикса множественного числа [-т] конечный гласный основы имени существительного [-и, -ы] переходит в [-э, -е], например:

каз

тăхи — тăхи+т — тăхэт

место — места

кўтэри — кўтэри+т — кўтăрэт

тетерев — тетерева

кэши — кэши+т — кэшэт

нож — ножи

нялы — нялы+т — нялэт

ложка — ложки

ащи — ащи+т — ащэт

отец — отцы

Если основа имени существительного оканчивается на [-и, -ы], то при присоединении суффикса множественного числа [-т] конечный гласный основы имени существительного [-и, -ы] переходит в [-э, -е], например:

шур

тăха — тăха+т — тăхайэт

место — места

кўтэри — кўтэри+т — кўтăрэт

тетерев — тетерева

кэши — кэши+т — кэшэт

нож — ножи

нялы — нялы+т — нялэт

ложка — ложки

ащи — ащи+т — ащэт

отец — отцы

Числовые суффиксы имен существительных
(каз и шур)

основа имен существительных на		суффиксы имен существительных	
согласный	-Переднеяз, заднеяз и среднеяз [-й, щ]	-ңән	-әт
	- среднеяз [н'], [т'], [л']		-ӧт
гласный	-а, -я	-й-ңән	-й-әт
	-ө	-й-ңән	-й-әт
	-и	-е-ңән	-ет
	-ы	-ә-ңән	-әт
	-е	-й-ңән	-й-әт

Категория принадлежности

Притяжательные формы имен существительных указывают на принадлежность предмета к какому-либо лицу. Предмет может принадлежать первому, второму, третьему лицу (обладателю) единственного, двойственного и множественного числа, может обладателю принадлежать один, два или более предметов (обладаемый или предмет принадлежности). Принадлежность предмета в хантыйском языке обозначается при помощи лично-притяжательных суффиксов.

Правописание лично-притяжательных суффиксов имен существительных

Суффикс двойственного числа имен существительных [-**нэ**] в лично-притяжательных формах меняет конечный согласный [-**н**] на [-**л**], поэтому имеет форму [-**нэл**].

Суффикс множественного числа имен существительных [-**т**] в лично-притяжательных формах преобразуется в форму [-**л**].

каз

Ма хот-эм — ма хот-нэл-ам — ма хот-лам

Мой дом — мои два дома — мои дома

Ма войэм — ма вой-нэл-ам — ма вой-л-ам

Мой зверь — мои два зверя — мои звери

Ма нянэм — ма нянь-нэл-ам — ма нянь-л-ам

Мой хлеб — мои два хлеба — мои хлеба

шур

Ма хот-эм — ма хот-нэл-ам — ма хот-лам

Мой дом — мои два дома — мои дома

Ма войэм — ма вой-нэл-ам — ма вой-л-ам

Мой зверь — мои два зверя — мои звери

Ма нянем — ма нянь-нэл-ам — ма нянь-л-ам

Мой хлеб — мои два хлеба — мои хлеба

Порядок следования словоизменятельных суффиксов имен существительных следующий: после основы (корня) имени существительного расположен числовой суффикс (двойственного числа [-һәл-]) или множественного числа [-л-], затем следует лично-притяжательный суффикс.

каз

Ма хоп-әм — хоп-һәл-ам — ма хоп-л-ам

Моя лодка — мои две лодки — мои лодки

Нәң хопән — нәң хоп-һәл-ан — нәң хоп-л-ан

Твоя лодка — твои две лодки — твои лодки

Мўң хопэв — мўң хопһәлўв — мўң хоплўв

Наша лодка — наши две лодки — наши лодки

Ма рат-әм — рат-һәл-ам — ма рат-л-ам

Мой костёр — мои два костра — мои костры

шур

Ма хоп-эм — ма хоп-һәл-ам — ма хоп-л-ам

Мой дом — мои два дома — мои дома

Нәң хопән — нәң хоп-һәл-ан — нәң хоп-л-ан

Твоя лодка — твои две лодки — твои лодки

Мўң хопэв — мўң хопһәлўв — мўң хоплўв

Наша лодка — наши две лодки — наши лодки

Ма рат-әм — рат-һәл-ам — ма рат-л-ам

Мой костёр — мои два костра — мои костры

Принадлежность предмета первому лицу обозначается следующими словоизменительными лично-притяжательными суффиксами:

- [-**єм**], если предмет принадлежит первому лицу единственного числа

- [-**ємән**], если предмет принадлежит первому лицу двойственного числа и если основа имени существительного оканчивается на губной, переднеязычный, заднеязычный, среднеязычный [-**й**], [-**щ**], например:

каз

ХОТЄМ — ХОТЄМӘН

мой дом — нас (дв) дом

КӨРТЄМ — КӨРТЄМӘН

моя деревня — нас (дв) деревня

шур

ХОТЭМ — ХОТЭМӘН

мой дом — нас (дв) дома

КУРТЭМ — КУРТЭМӘН

моя деревня — нас (дв) деревня

- [-**ём**], если предмет принадлежит первому лицу единственного числа

- [-**ёмән**], если предмет принадлежит первому лицу двойственного числа и если основа имени существительного оканчивается на среднеязычный согласный [л`], [н`], [т`] и [-**й**], на [-**а**, -**я**], [-**э**], например:

каз

НЯНЁМ — НЯНЁМӘН

мой хлеб — нас (дв) хлеб

ХАШҢАЁМ — ХАШҢАЁМӘН

мой муравей — нас (дв) муравей

шур

ХАШҢАЕМ — ХАШҢАЕМӘН

мой муравей — нас (дв) муравей

Суффиксом 1-го лица множественного числа (обладателя) при единственном числе предмета принадлежности (обладаемого) является:

- [-эв], если предмет принадлежит первому лицу множественного числа и если основа имени существительного оканчивается на переднеязычные [л], [л], [н], [с], [т], губные, заднеязычные согласные [в], [к], [м], [н], [п], [р], [ш], [х] и на гласный [ы], например:

каз и шур

хўлэв наша улица

хўлэв наша рыба

сөнэв наша чаша

сосэв наш горноста́й

хотэв наш дом

нялэв наша ложка

хи́лэв наш внук

хоп — хопэв наша лодка

сомэв наша чешуя

халэвэв наша чайка

няврэмэв (*шур*) **няврэмэв** наш ребенок

кўрэкэв наш острохвост

сўвэв наш посох

всё́эв (*шур*) **вэ́ёэв** наш зять

- [-ев], если предмет принадлежит первому лицу множественного числа и если основа имени существительного оканчивается на среднеязычные согласные [л̣], [н̣], [ш], [т̣], [й], а также на гласные [-а, -я], [-ө], [и], например:

каз и шур

кулев наш чёрт

нянев наш хлеб

хәшһаев наш муравей

воев наш зверь

лҗхөөв (*шур*) **лэхуев** наш племянник

Принадлежность предмета второму лицу обозначается следующими словоизменительными лично-притяжательными суффиксами.

Суффиксом 2-го лица единственного числа при единственном числе предмета принадлежности является:

- [-эн], если предмет принадлежит второму лицу единственного числа и если основа имени существительного оканчивается на переднеязычный, губной [л], [н], [с], [т], [в], [п], [м], [ш], [р], заднеязычный [ң], [к], и на гласный [ы], например:

Нәң хотэн, сосэн, хӱлэн, анэн, кӱвлэн

Твой дом, горноста́й, рыба, чашка, колокольчик

Нәң нялэн, хилэн.

Твоя ложка, внук

Нәң лорэн, хопэн, ловэн, хәшэн,

сәмэн, вәңэн, сәкэн, тәхэн, икэн, лӱңэн

Твой сор, лодка, лошадь, тальник,

глаз, зять, бисер, мужчина, место, муж, лето

– [-ен], если предмет принадлежит второму лицу единственного числа и если основа имени существительного оканчивается на среднеязычный согласный [л], [н], [щ], [т] и на гласные [-а, -я], [-о], [-и], например:

Наң нянен, лајен (шур) ляјен.

Твоя бабушка, хлеб, война.

Наң воен, көщаен (шур) кущаен, хашңаен, соен.

Твой зверь, хозяин, муравей, твоя утка

Суффиксом 2-го лица двойственного и множественного чисел и 3-го лица двойственного числа является:

- [-эн], если предмет принадлежит второму лицу двойственного и множественного чисел и третьему лицу двойственного числа и если основа имени существительного оканчивается на переднеязычный согласный [л], [н], [с], [т] и на согласные [в], [к], [к], [ң], [п], [р], [х], [ш], например:

каз и шур

ХОТЭН вас (дв) и ваш, их (дв) и их дом

МИСЭН вас (дв) и ваш, их (дв) и их корова

ШОВРЭН вас (дв) и ваш, их (дв) и их заяц

ШАНШЭН вас (дв) и ваши, их (дв) колени;

а также, если основа имени существительного оканчивается на гласные [-а, -я], [-о] [-й], например:

ХАШЊАЙЭН вас (дв) и ваш, их (дв) и их муравей

ВОЙЭН вас (дв) и ваш, их (дв) и их зверь

ЛҢХӨЙЭН вас (дв) и ваш, их (дв) и их

племянник

- **[-ан]**, если предмет принадлежит второму лицу двойственного, множественного чисел и третьему лицу двойственного числа и если основа имени существительного оканчивается на гласный **[и, ы]**, например:

нялан ваши (дв) и ваша, их (дв) ложки

вўлан ваши (дв) и ваш, их (дв) олень

хилан ваши (дв) и ваш, их (дв) внука

ащан ваш, ваши, их (дв) отец

щачан ваша, ваши, их (дв) бабушка

- **[-ӕн]**, если предмет принадлежит второму лицу двойственного, множественного чисел и если основа имени существительного оканчивается на среднеязычный согласный **[-л`] [н`]**, например:

кўлӕн ваш, ваши, их (дв) чѐрт

нянӕн ваш, ваши, их (дв) хлеб

Принадлежность предмета третьему лицу обозначается следующими словоизменительными лично-притяжательными суффиксами:

Суффиксом 3-го лица единственного числа (обладателя) при единственном числе предмета принадлежности (обладаемого) является:

- **[-ӕл]**, если предмет принадлежит третьему лицу единственного числа и если основа имени существительного оканчивается на губной, переднеязычный и заднеязычный согласный, например:

лўв хотӕл, всрӕл (шур) вӕрӕл, вотӕл, войӕл, хопӕл, сӕнӕл (шур) сунӕл, лорӕл, ловӕл, кашӕл, всӕл (шур) вӕл

Его дом, дело, ветер, хлеб, зверь,
лодка, чаша, сор, лошадь, радость,
зять

Если основа имени существительного оканчивается на два согласных, то при присоединении суффикс [-л] между основой имени существительного и суффиксом при произношении может исчезнуть последний согласный основы, а предыдущий произносится придыхательно. Например:

каз

ПИШИ	ГОВОРИ	ПЕРЕВОД
лўв ампэл	ам`л	его собака
лөнтэл	лөн`л	его гусь
көртэл	көр`л	его деревня
вөнтэл	вөн`л	его лес
сортэл	сор`л	его щука
павэртэл	павэр`л	его бревно

Если основа имени существительного оканчивается на два согласных, то при присоединении суффикс [-л] между основой имени существительного и суффиксом при произношении может исчезнуть первый согласный основы, например:

шур

ПИШИ	ГОВОРИ	ПЕРЕВОД
лўв ампэл	ап`л	его собака
лунтэл	лут`л	его гусь
куртэл	курт`л	его деревня
унтэл	ут`л	его лес
сортэл	сорт`л	его щука
пайэртэл	пайэрт`л	его бревно

При присоединении лично-притяжательного суффикса третьего лица единственного числа [-э́л] к именам существительным, оканчивающимся на согласные [-нш], первый согласный не произносится, например:

ПИШИ

ГОВОРИ

каз

вўнш — вўншэл

вўш — вўшэл

нелма — его нелма

кўнш — кўншэл

кўш — кўшэл

коготь — его когти

кєнш — кєншэл

кєш — кєшэл

чижи — его чижи

вєнш — вєншэл

вєш — вєшэл

лицо — его лицо

шанш — шаншэл

шаш — шашэл

колени — его колени

шǎнш — шǎншэл

шǎш — шǎшэл

спина — его спина

ПИШИ

ГОВОРИ

шур

вўнш — вўншэл

вўш — вўшэл

нелма — его нелма

кўнш — кўншэл

кўш — кўшэл

коготь — его когти

кэнш — кэншэл

кэш — кэшэл

чижи — его чижи

вэнш — вэншэл

вэш — вэшэл

лицо — его лицо

шанш — шаншэл

шаш — шашэл

колени — его колени

шǎнш — шǎншэл

шǎш — шǎшэл

спина — его спина

Если основа имени существительного оканчивается на гласные [-а, -я], [-ө], то между основой имени существительного и лично-притяжательным суффиксом [-л] появляется согласный [-й-], например:

каз

хәшҗа + л = хәшҗайәл его муравей
көша+л = көщайәл его хозяин
хө + л = хөйәл его мужчина

шур

хәшҗа + л = хәшҗайәл его муравей
куша+л = кущайәл его хозяин
ху + л = хуйәл его мужчина

Если основа имени существительного оканчивается на гласные [-и, -ы], то при присоединении лично-притяжательного суффикса 3-го лица единственного числа [-л] конечный гласный основы имени существительного [-и, -ы] переходит в [-е, -ә], например:

каз

нялы — няләл ложка — его ложка
вўлы — вўләл олень — его олень
эви — эвәл дочь — его дочь
өмпи — өмпәл ковш — его ковш

шур

нялы — няләл ложка — его ложка
вўлы — вўләл олень — его олень
эви — эвәл дочь — его дочь
умпи — umpәл ковш — его ковш

Суффиксом 3-го лица множественного числа при единственном числе предмета является:

– [-э́л], если предмет принадлежит третьему лицу множественного и если основа имени существительного оканчивается на переднеязычный согласный [-л], [-н], [-с], [-т], [в], [к], [м], [н], [п], [р], [х], [ш] и на гласный [-и, -ы], например:

каз

хотэ́л их дом	сөнэ́л их чаша
сосэ́л их горноста́й	сү́вэ́л их посох
кү́крэ́л их гостинцы	сомэ́л их чешуя
лөпэ́л их весло	эвэ́л их дочь
нурэ́л их нары	өмпэ́л их ковш
хөлэ́л их грязь	нялэ́л их ложка
хилэ́л их внук	та́хэ́л их место

шур

хотэ́л их дом	сунэ́л их чаша
сосэ́л их горноста́й	сү́вэ́л их посох
кү́крэ́л их гостинцы	сомэ́л их чешуя
лупэ́л их весло	эвэ́л их дочь
но́рэ́л их нары	умпэ́л их ковш
хулэ́л их грязь	нялэ́л их ложка
хилэ́л их внук	сортэ́л их щука

– [-еҗ], если предмет принадлежит третьему лицу множественного числа и если основа имени существительного оканчивается на среднеязычный согласный [-л̣], [-л̣̆], [-н̣], [-щ], [т̣], а также на гласные [-а], [-я], [-ө], [-и], например:

каз

кӱҗеҗ их чӧрт

нянеҗ их хлеб

лҗаҗеҗ их война

пӑтеҗ их брюки

хӑшҗаеҗ их муравей

лҗехӧеҗ их племянник

щӱнеҗ их счастье

шур

кӱҗеҗ их чӧрт

нянеҗ хлеб

лҗаҗеҗ их война

пӑтеҗ их брюки

хӑшҗаеҗ их муравей

лҗэхуеҗ их племянник

щӱнеҗ их счастье

Двойственное, множественное число предмета обозначается при помощи числовых суффиксов:

- [-**нэ**]- – двойственного числа и [-**л**]- – множественного числа и лично-притяжательных суффиксов, которые следуют после числовых суффиксов:

- [-**ам**] – 1-го лица единственного числа обладателя,
- [-**амэн**] – 1-го лица двойственного числа обладателя,
- [-**ал**] – 3-го числа множественного числа обладателя,

например:

хот-нэ-ам мои два дома

хот-нэ-амэн наши (дв) два дома

хот-л-ам мои дома

хот-л-амэн наши дома

хот-нэ-ал их два дома

хот-л-ал их дома

ишне-нэ-ам мои два окна

ишне-нэ-амэн наши (дв) два окна

ишни-л-ам мои окна

ишни-л-амэн наши (дв) окна

ишне-нэ-ал их два окна

ишни-л-ал их окна

вўлэ-нэ-ам мои два оленя

вўлэ-нэ-амэн наши (дв) два оленя

вўлы-л-ам мои олени

вўлы-л-амэн наши (дв) олени

вўлэ-нэ-ал их два оленя

вўлы-л-ал их олени

нялэ-нэ-ам мои две ложки

нялэ-нэ-амэн наши (дв) две ложки

нялы-л-ам мои ложки

нялэ-нэ-ал их две ложки

нялы-л-ал их ложки

В 3-м лице единственного числа конечный согласный суффикса двойственного числа [-ҥәл-] и лично-притяжательный суффикс 3-го лица единственного числа [-л-] сливаются, поэтому произносятся и пишется одна буква л. Например:

лұв хотҥәл+л = хотҥәл его два дома

лұв ловҥәл+л = ловҥәл его две лошади

Таблица

**Лично-притяжательные суффиксы
имен существительных (каз)**

число обл-ля	лицо обл-ля	ед. ч. предмета	дв. ч. предмета	мн. ч. предмета
ед.ч.	1 л. ма	-см, -ём	-ҥәл-ам	-л-ам
	2 л. наң	-эн, -ен	-ҥәл-ан	-л-ан
	3 л. лұв	-әл, -ёл	-ҥәл-	-л-ал
дв.ч.	1 л. мин	-смән, -ёмән	-ҥәл-әмән	-л-әмән
	2 л. нын	-эн, -ён	-ҥәл-эн	-л-эн
	3 л. лын	-эн, -ён	-ҥәл-эн	-л-эн
мн.ч.	1 л. мұң	-эв, -ев	-ҥәл-ұв	-л-ұв
	2 л. нын	-эн, -ён	-ҥәл-эн	-л-эн
	3 л. лыв	-әл, -ел	-ҥәл-ал	-л-ал

**Лично-притяжательные суффиксы
имен существительных (шур)**

число обл-ля	лицо обл-ля	ед. ч. предмета	дв. ч. предмета	мн. ч. предмета
ед.ч.	1л. ма	-эм, -ем	-һөл-ам	-лам
	2л. һаң	-эн, -ен	-һөл-ан	-л-ан
	3л. лўв	-әл, -өл	-һөл	-л-ал
дв.ч.	1л. мин	-эмән, -емән	-һөл-әмән	-л-әмән
	2л. нын	-ән, -өн	-һөл-ән	-л-ән
	3л. лын	-ән, -өн	-һөл-ән	-л-ән
мн.ч.	1л. мўң	-эв, -ев	-һөл-ўв	-л-ўв
	2л. нын	-ән, -өн	-һөл-ән	-л-ән
	3л. лыв	-әл, -ел	-һөл-ал	-л-ал

**Лично-притяжательные суффиксы
имен существительных *хот* дом, *нянь* хлеб (каз)**

число обл-ля	лицо обл-ля	ед. ч. предмета	дв. ч. предмета	мн. ч. предмета
ед.ч.	1 л. ма	хотѐм нянѐм	хотѣлам няньѣлам	хотлам няньлам
	2 л. няң	хотѐн нянен	хотѣлан няньѣлан	хотлан няньлан
	3 л. лўв	хотѐл нянѐл	хотѣл няньѣл	хотлал няньлал
дв.ч.	1 л. мин	хотѐмѐн нянѐмѐн	хотѣлѐмѐн няньѣлѐмѐн	хотлѐмѐн няньлѐмѐн
	2 л. нын	хотѐн нянѐн	хотѣлѐн няньѣлѐн	хотлѐн няньлѐн
	3 л. лын	хотѐн нянѐн	хотѣлѐн няньѣлѐн	хотлѐн няньлѐн
мн.ч.	1 л. мўң	хотѐв нянев	хотѣлўв няньѣлўв	хотлўв няньлўв
	2 л. нын	хотѐн нянѐн	хотѣлѐн няньѣлѐн	хотлѐн няньлѐн
	3 л. лыв	хотѐл нянел	хотѣлал няньѣлал	хотлал няньлал

Лично-притяжательные суффиксы имен существительных
хот дом, нянь хлеб (шур)

число обл-ля	лицо обл-ля	ед ч предмета	дв ч предмета	мн ч предмета
ед.ч.	1 л. ма	хотэм нянем	хотңәлам няньңәлам	хотлам няньләм
	2 л. няң	хотән нянен	хотңәлан няньңәлан	хотлан няньлән
	3 л. лүв	хотәл нянәл	хотңәл няньңәл	хотлал няньләл
дв.ч.	1 л. мин	хотэмән нянемән	хотңәләмән няньңәләмән	хотләмән няньләмән
	2 л. нын	хотән нянән	хотңәлән няньңәлән	хотлән няньлән
	3 л. лын	хотән нянән	хотңәлән няньңәлән	хотлән няньлән
мн.ч.	1 л. мүң	хотэв нянев	хотңәлүв няньңәлүв	хотлүв няньләүв
	2 л. нын	хотән нянән	хотңәлән няньңәлән	хотлән няньлән
	3 л. лыв	хотәл нянел	хотңәлал няньңәлал	хотлал няньләл

**Лично-притяжательные суффиксы имен существительных
вўлы олень, щащи бабушка (каз)**

число обл-ля	лицо обл-ля	ед. ч. предмета	дв. ч. предмета	мн. ч. предмета
ед.ч.	1 л. ма	вўлем щащем	вўлэңәләм щацәңәләм	вўлылам щацилам
	2 л. наң	вўлән щацән	вўлэңәлән щашәңәлән	вўлылән щацилән
	3 л. лўв	вўлэл щацэл	вўлэңәл щацәңәл	вўлылал щацилал
дв.ч.	1 л. мин	вўлемән щацәмән	вўлэңәләмән щацәңәләмән	вўлыләмән щациләмән
	2 л. нын	вўлан щацан	вўлэңәлән щацәңәлән	вўлылән щацилән
	3 л. лын	вўлан щацан	вўлэңәлән щацәңәлән	вўлылән щацилән
мн.ч.	1 л. мўң	вўлэв щацэв	вўлэңәлўв щацәңәлўв	вўлылўв щацилўв
	2 л. нын	вўлан щацан	вўлэңәлән щацәңәлән	вўлылән щацилән
	3 л. лыв	вўлэл щацэл	вўлэңәләл щацәңәл	вўлыләл щациләл

**Лично-притяжательные суффиксы имен существительных
вўлы олень, щащи бабушка (шур)**

число обл-ля	лицо обл-ля	ед. ч. предмета	дв. ч. предмета	мн. ч. предмета
ед.ч.	1 л. ма	ўлэм щащэм	ўлэңэлам щащэңэлам	ўлылам щащилам
	2 л. наң	ўлэн щащэн	ўлэңэлан щащэңэлан	ўлылан щащилан
	3 л. лўв	ўлэл щащэл	ўлэңэл щащэңэл	ўлылал щащилал
дв.ч.	1 л. мин	ўлэмэн щащэмэн	ўлэңэләмэн щащэңэләмэн	ўлыләмэн щащиләмэн
	2 л. нын	ўлан щащан	ўлэңэлэн щащэңэлэн	ўлылән щащилэн
	3 л. лын	ўлэн щащан	ўлэңэлэн щащэңэлэн	ўлылән щащилэн
мн.ч.	1 л. мўң	ўләв щащэв	ўлэңэлўв щащэңэлўв	ўлылўв щащилўв
	2 л. нын	ўлан щащан	ўлэңэлэн щащэңэлэн	ўлылән щащилэн
	3 л. лыв	ўлэл щащэл	ўлэңэлал щащэңэл	ўлылал щащилал

Правописание падежных суффиксов имен существительных

Порядок следования числовых, лично-притяжательных и падежных суффиксов имен существительных в хантыйском языке имеет весьма значительное значение. После корня или основы (т.е. корня и словообразовательных суффиксов) сначала располагаются словоизменительные в следующем порядке:

* числовые суффиксы **[-һән]** – двойственного числа или **[-эт]** – множественного числа),

* затем – лично-притяжательные суффиксы,

* а потом – падежные суффиксы, например:

ХОТ ДОМ

ХОТ-ЫЕ ДОМИК

ХОТ-ЫЕ-ҺӘН ДВА ДОМИКА

ХОТ-ЫЕ-ҺӘЛ-АМ МОИ ДВА ДОМИКА

ХОТ-ЫЕ-ҺӘЛ-АМ-А К МОИМ ДВУМ ДОМИКАМ

(**ХОТ** – корень имени существительного)

[-ые] – уменьшительно-ласкательный суффикс придает слову новое дополнительное значение

ХОТЫЕ – это основа имени существительного

[-һәл-] – суффикс двойственного числа

[-ам-] – лично-притяжательный суффикс 1-го лица единственного числа

[-а] – суффикс дательно-направительного падежа имени существительного.

В казымском и шурышкарском диалектах хантыйского языка имя существительное изменяется по трем падежам:

1. **Основной падеж** отвечает на вопросы **хуй?** кто? **муй?** что? Не имеет суффикса.

2. **Дательно-направительный падеж** отвечает на вопросы **хуя?** кому? **муя?** чему? **хулта?** куда? **хуя йис?** кем стал? Образуется при помощи:

а) суффикса [-а], если основа имени существительного оканчивается на переднеязычный согласный [л], [н], [с], [т] и губные и заднеязычные согласные [в], [к], [м], [ң], [п], [р], [х], [ш], на среднеязычный согласный [щ], например: **хўла** за рыбой, **ана** в чашку, **хота** в дом, **сорта** за щукой, **хопа** в лодку, **мўва** на землю, **сака** за бисером, **шанша** на колени;

б) суффикса [-я], если основа имени существительного оканчивается на среднеязычный согласный [л`], [н`], [т`], [й] и на гласные [-а, -я], [-и, -ы], [-е], например:

няня хлебу **ляля** (*шур ляля*) на войну

хэшная муравью

кѣщая (*шур* **кущая**) **ХОЗЯИНУ**

хөя (*шур* **хүя**) мужчине

ВАНШИЯ на травку

пѣл҃ная (*шур* пѣл҃ная) комару

тăхия (*шур тăхая*) к месту

в) если основа имени существительного оканчивается на гласный [-е] в *каз* диалекте или на [-э] в *шур* диалекте, то между основой имени существительного и суффиксом дательного-направительного падежа появляется согласный [-н-], например:

каз нє — нє҃҃а

шур нэ — нэ҃҃а

женщина — женщине

каз ортнє — ортнє҃҃а

шур ортнэ — ортнэ҃҃а

племянница — племяннице

каз савнє — савнє҃҃а

шур савнэ — савнэ҃҃а

сорока — сороке

каз паннє — паннє҃҃а

шур паннэ — паннэ҃҃а

налим — налимү

каз мощнє — мощнє҃҃а

шур мощнэ — мощнэ҃҃а

каз пурнє — пурнє҃҃а

шур пёрнэ — пёрнэ҃҃а

3. Местно-творительный падеж отвечает на вопросы **хуйэн?** кем? **муйэн?** чем? **хута?** где? **хөн?** когда? Образуется при помощи суффикса **[-н]** (*каз, шур*), иногда **[-на]** (*шур*):

- если основа имени существительного, оканчивается на согласный, то для избежания сочетания двух согласных в конце слова произносится и пишется редуцированный гласный **[-э, -ё]**, например:

каз

шур

ЛОВЭН	ЛОВНА	лошадью
ХОПЭН	ХОПНА	лодкой
СҮВЭН	СҮВНА	посохом
ХАШЭН	ХАШНА	тальником
СОСЭН	СОСНА	горностаем
ВОЙЭН	ВОЙНА	зверем
СЫЙЭН	СЫЙНА	звуком
НЯНЭН	НЯНЬНА	хлебом
АКАНЭН	АКАНЬНА	куклой
ХОТЭН	ХОТНА	в доме
ЛОТЭН	ЛОТНА	в яме
ПОСЭН	ПОСНА	рукавицей
АТЭН	АТНА	ночью
ЛҮҢЭН	ЛҮҢНА	летом
ТАЛЭН	ТАЛНА	зимой

Слова с непроизносимыми согласными в середине слова надо произносить и писать следующим образом:

ГОВОРИ

ПИШИ

каз

шăшăн

шăншэн

спиной

вŭшăн

вŭншэн

нельмой

лощăн

лоньщэн

снегом

мощăн

моньщэн

сказкой

кєшăн

кєншэн

обувью

сортăн

сортэн

щукой

вѳнтăн

вѳнтэн

в лесу

кѳртăн

кѳртэн

в деревне

шур

шăшăн

шăншна

спиной

вŭшăн

вŭншна

нельмой

лощăн

лоньщна

снегом

мощăн

моньщна

сказкой

кєшăн

кєншэн

обувью

сортăн

сортэн

щукой

унтăн

унтэн

в лесу

куртăн

куртэн

в деревне

- если основа имени существительного оканчивается на гласный [-а, -я], [-и, ы], [-ө], то между основой имени существительного и суффиксом местно-творительного падежа [-н] появляется [-й-], а для избежания стечения двух согласных в конце слова появляется редуцированный гласный [-э], например:

каз

хăшңа+й+э+н = хăшңайэн муравьем

көщa+й+э+н = көщайэн хозяином

вўлы+й+э+н = вўлуйэн оленем

ишни+й+э+н = ишнийэн окном

лєхө+й+э+н = лєхөйэн племянником

шур

хăшңа+й+э+н = хăшңайэн муравьем

кущa+й+э+н = кущайэн хозяином

ўлы+й+э+н = ўлуйэн оленем

ишни+й+э+н = ишнийэн окном

лэху+й+э+н = лэхуйэн племянником

- если основа имени существительного оканчивается на гласный [-є] в *каз.* и [-э] в *шур.*, то между основой имени существительного и суффиксом местно-творительного падежа [-эн] появляется [-ң-] (древняя основа) и вставляется для избежания стечения согласных появляется редуцированный гласный [-э-], например:

каз и шур

савнє+ң+э+н=савнєңэн сорокой

паннє+ң+э+н = паннєңэн налимом

- если основа имени существительного оканчивается на два согласных типа **вѐнт** лес, **кѐрт** деревня, **лѐнт** гусь, **амп** собака, **павѐрт** бревно, **йиңк** вода, **ѳѳк** лёд, то при присоединении суффикса местно-творительного падежа **[-н]** последний согласный основы имени существительного становится непроизносимым, но пишется, а предыдущий согласный приобретает призвук придыхательности, который в транскрипции обозначается таким значком ['], например:

ГОВОРИ

ПИШИ

каз

вѐн'н

вѐнтѐн

кѐр'н

кѐртѐн

лѐн'н

лѐнтѐн

ам'н

ампѐн

павѐр'н

павѐртѐн

йиң'н

йиңкѐн

ѳѳ'н

ѳѳкѐн

йиң'н

йиңкѐн

шур

ут'н

унтна

кѐр'н

кѐртна

лун'н

лунтна

ап'н

ампна

пайѐр'н

пайѐртна

йик'н

йиңкна

ек'н

еңкна

йиң'на

йиңкна

Таблица

**Падежные суффиксы имён существительных
казымского диалекта**

падежи	суф	хот дом	нянь хлеб	вой зверь
1) основной	-	хот	нянь	вой
2) дательно- направительный	-а -я	хота	няня	воя
3) местно- творительный	-эн -ён	хотэн	нянён	войэн

Таблица

**Падежные суффиксы имён существительных
шурышкарского диалекта**

падежи	суф	хот дом	нянь хлеб	вой зверь
1) основной	-	хот	нянь	вой
2) дательно- направительный	-а -я	хота	няня	воя
3) местно- творительный	-эн -ён -на	хотэн хотна	нянён няньна	войэн война

ПРАВОПИСАНИЕ ИМЕН ПРИЛАГАТЕЛЬНЫХ

Выделим правописание непроизводных имен прилагательных, обозначающих:

- цвет:

нуви белый, светлый

питы черный

пӑтлам тёмный

хупшат серый

вӑрты красный

вусты зеленый

- размер, например:

ай маленький

вон большой

хӱв длинный

ван короткий

лӗл низкий

кӱл толстый

ващ узкий

охӑл тонкий

- возраст:

пирӑщ старинный (о человеке) **айлат** молодой

- вес:

лавӑрт тяжелый

кӗн легкий

- признаки и качества предмета:

апрӑн ловкий

каркам проворный

ям хороший

Правописание суффиксальных имен прилагательных

Имена прилагательные образуются от имен существительных:

- при помощи суффикса [-н],
- если основа существительного оканчивается на согласный, то перед суффиксом прилагательного [-н] появляется редуцированный гласный [-э-, -ё-], чтобы не было стечения двух согласных, например:

тын — тынэн цена — дорогой

тый — тыйэн вершина — острый

щўнь — щўнэн удовольствие — удовлетворенный

лыл — лылэн дыхание — живой

- если основа имени существительного оканчивается на гласный [-а, -я], то между основой имени существительного и суффиксом имени прилагательного появляется [-й-], например:

хэшҗа+й-эн = хэшҗайэн имеющий муравьёв

пёрнайэн (*шур*) **пэрнайэн** крестовый,

сэлҗайэн пороховой **көщайэн** с хозяевами

рўвайэн обрывистый **псҗҗайэн** с комарами

хотэн домашний **ёшэн** с руками

кўрэн с ногами **пӓлэн** с ушами

- если основа имени существительного оканчивается на гласный [-и, -ы], то конечный гласный основы [-и, -ы] перед суффиксом имени прилагательного [-н] переходит в гласные [-е, -э], например:

вўлы — вўлэн (шур) ўлы — ўлэн

олень — оленный

нялы — нялэн ложка — имеющий ложку

сорни — сорнең золото — золотой

сөңи — сөңэн (шур) суңи — суңэн

полынья — имеющий полынью

- при помощи суффикса [-лы], обозначающий признак, которым предмет не обладает или которого он лишен, например:

каз

сэмлы слепой

нэмлы безымянный

нэпэклы неграмотный

хотлы бездомный

палтаплы бесстрашный

тухэллы бескрылый

ёшлы бездорожный

шур

сэмлы слепой

нэмлы безымянный

нэпэклы неграмотный

хотлы бездомный

палтаплы бесстрашный

тõхэллы бескрылый

юшлы бездорожный

- при помощи суффикса [-и, -ы] со значением обладавния предметом или признаком данного предмета, например:

йиңки мокрый

юхи с деревьями

лоньци снежный

пайи с кучами

саки бисерный

ёрнасы с платьями

сахи шубный

вотасы с пургой

хўлы рыбный

лытпи икраной

лэнты (*шур*) **лунты** гусиный

- при помощи суффикса [-эм], например:

каврэм горячий

потэм холодный

сорэм сухой

хошэм теплый

вўщлэм желтый

тарэм крепкий

урэм тощий

партэм отправленный

вохэм званный

актэм собранный

мәнэм ушедший

вантэм виденный

хәщэм оставшийся

хошэм тёплый

хәншэм написанный

тыйэм вязанный

пәрэм сгинувший

хөллэм слыханный

хөхлэм сгинувший

вөлэм бывший

наврэм прыгавший

хөлэм услышанный

ПРАВОПИСАНИЕ ИМЕН ЧИСЛИТЕЛЬНЫХ

Запомни правописание простых числительных:

	<i>каз</i>	<i>шур</i>
1 –	и, ит	и, ит
2 –	кăт, кăтэн	кăт кăтэн
3 –	хөлэм	хулэм
4 –	нĕл	нĕл
5 –	вэт	вэт
6 –	хөт	хут
7 –	лапэт	лапэт
8 –	нивэл	нийэл
9 –	ĕртьяң	ĕръяң
10 –	яң	яң
20 –	хөс	хус
100 –	сот	сот
1000 –	щурэс	щөрэс

Слитно пишутся следующие сложные числительные:

От 11 до 17

каз

шур

11	–	ихущьян	ихӱщьян
12	–	кӱтхущьян	кӱтхӱщьян
13	–	хӧлӱмхущьян	хулӱмхӱщьян
14	–	нӱлхущьян	нӱлхӱщьян
15	–	вӱтхущьян	вӱтхӱщьян
16	–	хӧтхущьян	хутхӱщьян
17	–	лӱпӱтхущьян	лӱпӱтхӱщьян

От 18 до 19

Числительное 18 образуется при помощи числительных 8 – **нивӱл** (*каз*), **нийӱл** (*шур*) и 20 – **хӧс** (*каз*), **хус** (*шур*):

18 – нивӱл хӧс шур нийӱл хус

Числительное 19 образуется при помощи числительного 9 – **ӱр** (первая часть слова *ӱртьян*) и числительного 20 – **хӧс**:

19 – ӱрхӧс шур ӱрхус

Раздельно пишутся:

Круглые десятки и сотни от 30 до 70, от 200 до 700:

каз

шур

30 — хөлэм яң хулэм яң

40 — нйял яң нйял яң

50 — вэт яң вэт яң

60 — хөт яң хут яң

70 — лапэт яң лапэт яң

200 — кят сот кят сот

300 — хөлэм сот хулэм сот

400 — нйял сот нйял сот

500 — вэт сот вэт сот

600 — хөт сот хут сот

700 — лапэт сот лапэт сот

800 — нивэл сот нийэл сот

Исключение:

Пишется слитно

900 — йрсот йрсот

3. Круглые десятки и сотни 80 и 800, 90 и 900

образуются путем сложения простого числительного и слова **сот**:

80, 800 – нивэл сот (каз), нийэл сот (шур);

чтобы различить 80 и 800, к слову прибавляют **ай** меньший и **вөн** больший, например:

80 – ай нивэл сот (каз)

ай нийэл сот (шур)

800 – вөн нивэл сот (каз)

ун нийэл сот (шур);

90, 900 – ярсот;

чтобы различить 90 и 900, к слову прибавляют слов **ай** или **вөн**, например:

90 – ай ярсот

900 – вөн ярсот (каз)

ун ярсот (шур)

Составные числительные пишутся **раздельно**, например:

125 – сот хөс вэт (каз), сот хус вэт (шур)

2856 – кят щурэс нивэл сот вэт яң хөт (каз)

kyat щөрэс нийэл сот вэт яң хут (шур)

45 754 – нял яң вэт щурэс ланэт сот вэт яң нял (каз)

нял яң вэт щөрэс ланэт сот вэт яң нял (шур)

Порядковые числительные

Порядковые числительные образуются при помощи суффикса **[-мит]** (*каз*), **[-мэт]** (*шур*) который присоединяется к корню слова или последнему корню сложного или последнему слову составного числительного, например:

каз

шур

олэңмит	олэңмэт	первый
кимит	кимэт	второй
хөлмит	хулмэт	третий
нйәлмит	нйәлмэт	четвертый
хөсмит	хусмэт	двадцатый
шурэсмит	щөрэсмэт	тысячный
вэт сотмит	вэт сотмэт	пятисотый
нйәл яңмит	нйәл яңмэт	сороковой
вэтмит	вэтмэт	пятый
лапәтмит	лапәтмэт	седьмой
нивәлмит	нийәлмэт	восьмой
яңмит	яңмэт	восьмой
лапәт сот вэт яң нивәлмит		

лапәт сот вэт яң нийәлмэт

семьсот пятьдесят восьмой

ПРАВОПИСАНИЕ МЕСТОИМЕНИЙ

Правописание личных местоимений

Личные местоимения обозначают:

- 1-е лица единственного числа **ма** я
двойственного числа **мин** мы (двое)
множественного числа **мўн** мы
- 2-е лица единственного числа **наң** ты
двойственного **нын** вы(дв)
множественного чисел **нын** вы
- 3-е лица единственного числа **лўв** он, она оно,
двойственного числа **лын** они (дв),
множественного числа **лыв** они

Склонение личных местоимений казымского и среднеобского диалектов

Личные местоимения склоняются по трем падежам: именительный, винительный и дательный.

Личные местоимения в именительном падеже показателя не имеют.

Личное местоимение **ма** в винительном и дательном падежах восстанавливают древнюю основу (появляется [н]).

В винительном падеже каждое личное местоимение имеет суффикс **[-т]**: **мăнэт** (происходит чередование гласного **[а~ă]**) меня, **нăңэт** тебя и т.д.

Каждое личное местоимение в дательном падеже имеет свой особый суффикс:

– местоимение 1-го лица единственного числа **ма** имеет суффикс **[-см]**, восстанавливает древнюю основу и происходит чередование **[а~ă]**: **мăнсм** мне;

– местоимение 2-го лица единственного числа **нăң** ты имеет суффикс **[-эн]**: **нăңэн** тебе;

– местоимение 3-го лица единственного числа **лўв** имеет суффикс **[-эл]**: **лўвэл** ему;

– местоимение 1-го лица двойственного числа **мин** имеет суффикс **[-смэн]**: **минсмэн** нам(дв);

– местоимение 2-го лица двойственного и множественного числа **нын** имеет суффикс **[-ан]**: **лынан** вам (дв) и вам,

– местоимение 3-го лица двойственного числа **лын они(дв)** имеет суффикс **[-ан]**: **лынан** им (дв);

– местоимение 1-го лица множественного числа **мўң** мы имеет суффикс **[-эв]**: **мўңэв** нам;

– местоимение 3-го лица множественного числа **лыв** имеет суффикс **[-эл]**: **лывэл** им.

**Склонение личных местоимений
казымского и среднеобского диалектов**

1. Именительный

ма наң лўв я ты он, она

мин нын лын мы(дв) вы(дв) они(дв)

мўң нын лыв мы вы они

2. Винительный

маңэт наңэт лўвэт меня тебя его

минэт нынэт лынэт нас(дв) вас(дв) их(дв.)

мўңэт лынэт лывэт нас вас их

3. Дательный

маңсм наңэн лўвэл мне тебе им

минсмэн нынан лынан нам(дв) вам(дв) им(дв)

мўңэв нынан лывэл нам вам им

Склонение личных местоимений
усть-казымского, березовского (тегинского), сынского,
шурышкарского, приуральского диалектов,
в вышеназванных северных диалектах
отсутствует винительный падеж

Таблица

Склонение личных местоимений
западной группы диалектов
(усть-казымский, березовский (тегинский),
сынский, шурышкарский, обдорский)

1. Именительный

ма нăң лўв я ты он, она

мин нын лын мы(дв) вы(дв) они(дв)

мўң нын лыв мы вы они

2. Дательный

мăнєм нăңэн лўвэл мне тебе им

минємэн нынан лынан нам(дв) вам(дв) им(дв)

мўңэв нынан лывэл нам вам им

Правописание неличных местоимений

Вопросительные местоимения (**хуй кто, муй что**), неопределенные (**мултатрат** сколько-то, **мулты** что-то, **хуят** кто-то) и отрицательные местоимения (**нѐмулты** ничто, **нѐмхуят** никто) изменяются, как имена существительные, по числам и падежам, а также могут принимать лично-притяжательные суффиксы, например:

<i>шур</i>	<i>ед. ч.</i>	<i>дв. ч.</i>	<i>мн. ч.</i>
осн. пад.	хӱй	хӱйтаңэн	хӱйтат
	муй	муйтаңэн	муйэт
дат. пад.	хӱя	хӱйтаңэна	хӱйтата
	муя	муйтаңэна	муйэта

<i>каз</i>	<i>ед. ч.</i>	<i>дв. ч.</i>	<i>мн. ч.</i>
осн.	хуй	хуйтаңэн	хуйтат
	муй	муйтаңэн	муйэт
д-н.	хуя	хуйтаңэна	хуйтата
	муя	муйтаңэна	муйэта
м-тв.	хуйэн	хуйтаңэнэн	хуйтатэн
	муйэн	муйтаңэнэн	муйтатэн

каз

осн. **мулты нѐмхуят нѐмулты нѐмхуят**
 д-н. **нѐмултыя нѐмхуята нѐмултыя нѐмхуята**
 м-тв. **мултыйэн нѐмхуятэн нѐмултыйэн нѐмхуятэн**

шур

осн. **мӱлты нѐмхӱят нѐмӱлты нѐмхӱят**
 д-н. **нѐмӱлтыя нѐмхӱята нѐмӱлтыя нѐмхӱята**
 м-тв. **мӱлтыйна нѐмхӱятна нѐмӱлтыйна нѐмхӱятн**

ПРАВОПИСАНИЕ ГЛАГОЛЬНЫХ ФОРМ

Словообразование глагола

Глаголы образуются от именных и глагольных основ.

От именных основ образуются глаголы при помощи следующих словообразовательных суффиксов:

- нулевым суффиксом, например:

каз

няш — **няшты** удочка — удить

нях — **няхты** смех — смеяться

вер — **верты** дело — делать

сэв — **сэвты** коса — плести косу

шур

няш — **няшты** удочка — удить

нях — **няхты** смех — смеяться

вэр — **вэрти** дело — делать

сэв — **сэвты** коса — плести косу

- [-т], например:

путэр — **путэртты** разговор — разговаривать

- [-и, -ы], например:

ар — **ариты** песня — петь

вонт — **вонтыты** лес — промышлять

тын — **тыныты** цена — торговать

- [-эт], например:

мөш — **мөшэтты** болезнь — болеть

- [-ащ], например,

лык — **лыкащты** зло — злиться, сердиться

- [-сс], например:

тын — **тынэсты** цена — заниматься торговлей

- [-лэ], например:

вэлпэс — **вэлпэслэты** добыча — добывать

- [-смэ-], например:

путэр — **путрэмэты** разговор — разговаривать

От глагольных основ образуются глаголы, выражающие законченность, заверженность действия, указывающие на начало действия, на многократно совершенное действия, законченное или незаконченное действие и т.д.

При помощи суффиксов [-ыйэл], [-лэ], [-ащ], [-аньщ], [-ант] образуются глаголы от глаголов, например:

вонэлтэты – вонэлтыйэлты

учить – учиться

мáты – мийлэ́ты дать – давать

вў́ты – вўйлэ́ты взять – брать

сеңкты – сеңкащты бить – биться

хáншты – хáншаньщты писать – расписаться

верты – верантты делать – заниматься делом

При помощи суффиксов [-мэ], [-смэ(-емэ)], [-умт (-юмт)] образуются глаголы мгновенного и моментального действия, например:

каз

навэ́рты – навэрмэ́ты прыгать – прыгнуть

хөхэл́ты – хөхэлмэ́ты бежать – побежать

мөрэ́тты – мөрсмэ́ты ломать – сломать

омэ́сты – омсэмт́ты сидеть – сесть

лoль́ты – лoлэмт́ты стоять – встать

шур

навэ́рты – навэрмэ́ты прыгать – прыгнуть

хухэл́ты – хухэлмэ́ты бежать – побежать

мурэ́тты – мурсмэ́ты ломать – сломать

омэ́сты – омсэмт́ты сидеть – сесть

лoй́ты – лoйэмт́ты стоять – встать

Временные суффиксы глаголов

В западных диалектах суффиксом глагола:

- **настоящего времени** является [-л-],
- **прошедшего времени** – [-с-].

Суффиксы времени располагаются после основы глагола, затем присоединяются личные суффиксы глагола, например:

ма вєр+л+эм (вєр- – основа глагола, [-л-] – суффикс настоящего времени, -эм – личный суффикс 1-го лица единственного числа),

мўн вєр+с+ўв (вєр – основа глагола, [-с-] – суффикс прошедшего времени, [-ўв] – личный суффикс 1-го лица множественного числа).

Правописание личных суффиксов глаголов настоящего и прошедшего времени безобъектного спряжения

Личные суффиксы безобъектного спряжения глагола

1. [-эм] – личный суффикс 1-го лица единственного числа безобъектного спряжения глагола
2. [-эн] – личный суффикс 2-го лица единственного числа безобъектного спряжения глагола
3. В 3-ем лице единственного числа безобъектного спряжения глагола суффикс отсутствует, поэтому глагол оканчивается на временной суффикс настоящего или прошедшего времени, например:

лўв вєрэл он делает

лўв вєрэс он делал

лўв мǎл он дает

лўв мǎс он дал

Примечание:

Следует отметить, что если основа глагола в казымском диалекте оканчивается на [-л], то в 3-м лице единственного числа суффикс настоящего времени [-л] в *каз. диалекте* не произносится и не пишется, в *шур. диалекте* – сохраняется, например:

каз

вөлты – корень слова **вөл** является формой 3-го лица единственного числа

лўв нух кил он встает

лўв ул он спит

лўв лоль он стоит

шур

улты – к корню слова **ул** добавляется временной суффикс – -л: **улэл** живёт

лўв нӧх килэл он встает

лўв ӧлэл он спит

лўв лойэл он стоит

- [-эмэн] – личный суффикс 1-го лица двойственного числа безобъектного спряжения глагола, если основа глагола оканчивается на согласный, например: **мин вср+л+эмэн** мы (дв) делаем;

- [-мэн] – личный суффикс 1 лица дв.ч. безобъектного спряжения, если основа имени существительного оканчивается на гласный, например: **мин вў+л+мэн** мы (дв) берем;

Примечание: в усть-казымском говоре вместо суффикса [-эмэн] употребляется [-амэн], например:

каз

у-каз говор

вєр+л-эмэн

вєр+л-амэн,

луп+л+эмэн

луп+л+амэн

- [-этэн] – личный суффикс 2-го лица двойственного числа безобъектного спряжения, если основа глагола оканчивается на согласный;

- [-тэн], если основа глагола оканчивается на гласный, например:

нын вєр+л+этэн вы(дв) делали

нын вў+л+тэн вы берете

- [-эңэн] – личный суффикс 3-го лица двойственного числа безобъектного спряжения глагола, если основа имени глагола оканчивается на согласный,

- [-ңэн], если основа имени глагола оканчивается на гласный, например:

лын вєр+л+эңэн они(дв) делали,

лын вў+л+ңэн они(дв) взяли

Примечание: в усть-казымском говоре вместо суффикса [-эңэн] употребляется [-аңэн], например:

каз

у-каз говор

луп+л+эңэн

луп+л+аңэн

они (дв) говорят

вєрлэңэн

вєрлаңэн

они (дв) делают

- [-ўв] – личный суффикс 1-го лица множественного числа безобъектного спряжения глагола, например:

мўн вєр+л+ўв мы делаем

мўн вў+л+ўв мы берем

8. [-эты] – личный суффикс 2-го лица множественного числа безобъектного спряжения глагола, если основа имени глагола оканчивается на согласный, например:

нын вєр+л+эты вы делаете,

- [-ты], если основа глагола оканчивается на гласный, например:

нын вў+л+ты вы берете.

- [-эт] – личный суффикс 3-го лица множественного числа безобъектного спряжения глагола, например:

лыв вєр+л+эт они делают

лыв вўлэт они берут

Примечание:

Если основа глагола оканчивается на два согласных:

вант-л-эт смотрели

каварт-л-эт варили

юнт-л-эт играли

ёнт-л-эт шили

путэрт-л-эт говорили

хәнш-л-эт писали

кәнш-л-эт искали

моньщ-л-эт рассказывали сказку

лоньщ-л-эт поставили вертикально

воньщ-л-эт собирали ягоду,

то согласный [-т-] в первой группе и [-н-] во второй группе становятся произносимыми, пишется на письме.

В *казымском* *говоре* слова типа **моньцты** произносятся и пишутся **моньци**, т.е. непроизносимым становится согласный [-т-].

Список подобных слов:

ПИШИ	ГОВОРИ	ПЕРЕВОД СЛОВА
хӑншты	хӑнши	писать
хӑншаньцты	хӑншаньци	расписаться
кӑншты	кӑнши	искать
кӱншты	кӱнши	чесать
лӧншты	лӧнши	поставить вертикально
пуншты	пунши	поспеть(о ягодах)
пӱншты	пӱнши	открыть
вӱншты	вӱнши	переправиться
лӧльты	лӧльши	стоять
хошты	хотши	уметь
шӧшты	шӧтши	шагать
лӧщты	лӧтьши	подскакивать
воньцты	воньши	собирать ягоду
ваньцты	ваньши	резать
моньцты	моньши	рассказывать сказку
яньцты	яньши	пить

Таблица

**Личные суффиксы безобъектного спряжения глагола
при единственном числе объекта (*каз и шур*)**

число	лицо	личный суф
ед.ч.	1-е лицо 2-е лицо 3-е лицо	-әм -ән -
дв.ч.	1-е лицо 2-е лицо 3-е лицо	-әмән, -мән -әтән, -тән -әңән, -ңән
мн.ч.	1-е лицо 2-е лицо 3-е лицо	-ўв -әты, -ты -әт

Таблица

**Личные суффиксы безобъектного спряжения
глагола при единственном числе объекта (*у-каз*)**

число	лицо	
ед.ч.	1-е лицо 2-е лицо 3-е лицо	-әм -ән -
дв.ч.	1-е лицо 2-е лицо 3-е лицо	-амән, -мән -әтән, -тән -аңән, -ңән
мн.ч.	1-е лицо 2-е лицо 3-е лицо	-ўв -әты, -ты -әт

**Безобъектное спряжение глаголов
настоящего и прошедшего времени:
верты *делать*, вўты *взять*, вантты *смотреть* (каз)**

число	лицо	основа на согласный	основа на гласный	основа на два согласных
		верты <i>делать</i>	вўты <i>взять</i>	вантты <i>смотреть</i>
ед.ч.	1-е	верлэм версэм	вўлэм вўсэм	вантлэм вантсэм
	2-е	верлэн версэн	вўлэн вўсэн	вантлэн вантсэн
	3-е	верэл верэс	вўл вўс	вантэл вантэс
дв.ч.	1-е	верлэмэн версэмэн	вўлмэн вўсмэн	вантлэмэн вантсэмэн
	2-е	верлэтэн версэтэн	вўлтэн вўстэн	вантлэтэн вантсэтэн
	3-е	верлэңэн версэңэн	вўлңэн вўсңэн	вантлэңэн вантсэңэн
мнч.	1-е	верлўв версўв	вўлўв вўсўв	вантлўв вантсўв
	2-е	верлэты версэты	вўлты вўсты	вантлэты вантсэты
	3-е	верлэт версэт	вўлэт вўсэт	вантлэт вантсэт

**Безобъектное спряжение глаголов
настоящего и прошедшего времени:
верты *делать*, вўты *взять*, вантты *смотреть* (у-каз)**

число	лицо	основа на согласный	основа на гласный	основа на два согласных
		верты <i>делать</i>	вўты <i>взять</i>	ванты <i>смотреть</i>
ед.ч.	1-е	верлэм версэм	вўлэм вўсэм	вантлэм вантсэм
	2-е	верлэн версэн	вўлэн вўсэн	вантлэн вантсэн
	3-е	верэл верэс	вўл вўс	вантэл вантэс
дв.ч.	1-е	верламэн версамэн	вўлмэн вўсмэн	вантламэн вантсамэн
	2-е	верлэтэн версэтэн	вўлтэн вўстэн	вантлэтэн вантсэтэн
	3-е	верлаңэн версаңэн	вўлңэн вўсңэн	вантлаңэн вантсаңэн
мн.ч.	1-е	верлўв версўв	вўлўв вўсўв	вантлўв вантсўв
	2-е	верлэты версэты	вўлты вўсты	вантлэты вантсэты
	3-е	верлэт версэт	вўлэт вўсэт	вантлэт вантсэт

**Безобъектное спряжение глаголов
настоящего и прошедшего времени:
вэ́рты *делать*, ўты *взять*, вантты *смотреть* (шур)**

число	лицо	основа на согласный	основа на гласный	основа на два согласных
		вэ́рты <i>делать</i>	ўты <i>взять</i>	вантты <i>смотреть</i>
ед.ч.	1-е	вэрлэм вэрсэм	ўлэм ўсэм	вантлэм вантсэм
	2-е	вэрлэн вэрсэн	ўлэн ўсэн	вантлэн вантсэн
	3-е	вэрэл вэрэс	ўл ўс	вантэл вантэс
дв.ч.	1-е	вэрлэмэн вэрсэмэн	ўлмэн ўсмэн	вантлэмэн вантсэмэн
	2-е	вэрлэтэн вэрсэтэн	ўлтэн ўстэн	вантлэтэн вантсэтэн
	3-е	вэрлэңэн вэрсэңэн	ўлңэн ўсңэн	вантлэңэн вантсэңэн
мн.ч.	1-е	вэрлўв вэрсўв	ўлўв ўсўв	вантлўв вантсўв
	2-е	вэрлэты вэрсэты	ўлты ўсты	вантлэты вантсэты
	3-е	вэрлэт вэрсэт	ўлэт ўсэт	вантлэт вантсэт

**Безобъектное спряжение глаголов
настоящего и прошедшего времени:
хӑншты (каз) и хӑнши (каз гов) писать,
юнтты играть**

число	лицо	каз и у-каз говор	каз. говор	каз
		<i>пиши</i> хӑншты	<i>произноси</i> хӑнши	<i>пиши</i> юнтты
ед.ч.	1-е	хӑншлӑм хӑншсӑм	хӑнлӑм хӑншсӑм	юнтлӑм юнтсӑм
	2-е	хӑншлӑн хӑншсӑн	хӑнлӑн хӑншсӑн	юнтлӑн юнтсӑн
	3-е	хӑншӑл хӑншӑс	хӑнӑл хӑншӑс	юнтӑл юнтӑс
дв.ч.	1-е	хӑншлӑмӑн хӑншсӑмӑн	хӑнлӑмӑн хӑншсӑмӑн	юнтлӑмӑн юнтсӑмӑн
	2-е	хӑншлӑтӑн хӑншсӑтӑн	хӑнлӑтӑн хӑншсӑтӑн	юнтлӑтӑн юнтсӑтӑн
	3-е	хӑншлӑнӑн хӑншсӑнӑн	хӑнлӑнӑн хӑшсӑнӑн	юнтлӑнӑн юнтсӑнӑн
мн.ч.	1-е	хӑншлӑв хӑншсӑв	хӑнлӑв хӑншсӑв	юнтлӑв юнтсӑв
	2-е	хӑншлӑты хӑншсӑты	хӑнлӑты хӑншсӑты	юнтлӑты юнтсӑты
	3-е	хӑншлӑт хӑншсӑт	хӑнлӑт хӑншлӑт	юнтлӑт юнтсӑт

Правописание личных суффиксов глаголов настоящего и прошедшего времени объектного спряжения

Личным суффиксом являются:

- **[-ем]** – 1-го лица единственного числа объектного спряжения глагола

- **[-эн]** – 2-го лица единственного числа объектного спряжения глагола

Личным суффиксом 3-го лица единственного числа объектного спряжения глагола является:

- **[-элэ]** – 3-го лица единственного числа объектного спряжения, если основа глагола оканчивается на согласный звук, например:

лѳт+л+элэ купит (что-то)

- **[-лэ]**, если основа глагола оканчивается на гласный звук, например: **мѳ+л+лэ** дает (что-то).

Личным суффиксом 1-го лица двойственного числа объектного спряжения глагола является:

- **[-емэн]**, если основа глагола оканчивается на согласный, например: **лѳт+л+емэн** мы (дв) купим (что-то);

- **[-мэн]**, если основа глагола оканчивается на гласный, например: **мѳ+л+мэн** мы (дв) дадим.

Личным суффиксом 2-го лица двойственного и множественного числа и 3-го лица множественного числа объектного спряжения глагола является:

- **[-элэн]**, если основа глагола оканчивается на согласный, например: **лѳт+л+элэн** вы (дв) и вы купите и они (дв) купят,

- **[-лэн]**, если основа глагола оканчивается на гласный, например: **мѳ+л+лэн** вы (дв) и вы дадите, они (дв) купят.

Суффиксом 1-го лица множественного числа объектного спряжения глагола является **[-эв]**, например: **верлэв** сделаем, **вўлэв** возьмём.

Суффиксом 3-го лица множественного числа объектного спряжения глагола является **[-эл]**, например: **верлэл** сделают, **вўлэл** возьмут

Таблица

**Личные суффиксы объектного спряжения глагола
при единственном числе объекта (каз)**

число	лицо	безобъектн спр	объектное спряжение при ед.ч. объекта	объектное спряжен при дв., мн.ч. объекта
ед.ч.	ма наң лұв	-эм -эн -	-см -эн -элэ (-лэ)	-эл-ам -эл-ан -эл-лэ
дв.ч.	мин нын лын	-эмэн (-мэн) -этэн (-тэн) -элэн (-лэн)	-смэн (-мэн) -элэн (-лэн) -элэн (-лэн)	-эл-смэн -эл-эн -эл-эн
мн.ч.	мұң нын лын	-ұв -этэн (-тэн) -эт	-эв -элэн (-лэн) -элэн (-лэн)	-эл-ұв -эл-эн -эл-ал

Таблица

**Личные суффиксы объектного спряжения глагола
при единственном числе объекта (шур)**

число	лицо	безобъектн спр	объектное спр при ед.ч. объекта	объектное спр при дв., мн.ч. объекта
ед.ч.	ма наң лұв	-эм -эн -	-эм -эн -элэ (-лэ)	-эл-ам -эл-ан -эл-лэ
дв.ч.	мин нын лын	-эмэн (-мэн) -этэн (-тэн) -элэн (-лэн)	-эмэн (-мэн) -элэн (-лэн) -элэн (-лэн)	-эл-смэн -эл-эн -эл-эн
мн.ч.	мұң нын лұв	-ұв -этэн (-тэн) -эт	-эв -элэн, (-лэн) -элэн, (-лэн)	-эл-ұв -эл-эн -эл-ал

**Личные суффиксы и объектное спряжение глагола
при единственном числе объекта (каз)**

число	лицо	суффиксы	верты	вўты
ед.ч.	1-е	-ем	верлем версем	вўлем вўсем
	2-е	-эн	верлэн версэн	вўлэн вўсэн
	3-е	-элэ, -лэ	верлэлэ версэлэ	вўлэлэ вўслэлэ
дв.ч.	1-е	-емэн, -мэн	верлемэн версемэн	вўлемэн вўсемэн
	2-е	-элэн, -лэн	верлэлэн версэлэн	вўлэлэн вўслэлэн
	3-е	-элэн, -лэн	верлэлэн версэлэн	вўлэлэн вўслэлэн
мн.ч.	1-е	-эв	верлэв версэв	вўлэв вўсэв
	2-е	-элэн, -лэн	верлэлэн версэлэн	вўлэлэн вўслэлэн
	3-е	-эл	верлэл версэл	вўлэл вўсэл

**Личные суффиксы объектного спряжения глагола
при единственном числе объекта (шур)**

число	лицо	суффиксы	вэ́рты	ýты
ед.ч.	1-е	-эм	верлэм версэм	ýлэм ýсэм
	2-е	-эн	верлэн версэн	ýлэн ýсэн
	3-е	-элэ (-лэ)	верлэлэ версэлэ	ýллэ ýслэ
дв.ч.	1-е	-эмэн (-мэн)	верлэмэн версэмэн	ýлэмэн ýсэмэн
	2-е	-элэн (-лэн)	верлэлэн версэлэн	ýллэн ýслэн
	3-е	-элэн (-лэн)	верлэлэн версэлэн	ýллэн ýслэн
мн.ч.	1-е	-эв	верлэв версэв	ýлэв ýсэв
	2-е	-элэн (-лэн)	верлэлэн версэлэн	ýллэн ýслэн
	3-е	-эл	верлэл версэл	ýлэл ýсэл

Правописание личных суффиксов объектного спряжения глаголов при двойственном и множественном числе объекта

Если основа глагола оканчивается на согласный, то в объектном спряжении глагола при двойственном и множественном числе объекта употребляются следующие личные суффиксы:

в 1-ом лице ед.ч. – **[-элам]**, дв.ч. – **[-элэмэн]**, мн.ч. – **[-элүйв]**;

во 2-ом лице ед.ч. – **[-элан]**, дв.ч. и мн.ч. – **[-элэлэн]**;

в 3-ем лице ед.ч. – **[-элэ]**, дв.ч. – **[-элэн]**, мн.ч. **[-элэн]**.

Если основа глагола оканчивается на гласный, то в объектном спряжении глагола при двойственном и множественном числе объекта употребляются следующие личные суффиксы:

в 1-ом лице ед.ч. – **[-лам]**, дв.ч. – **[-лэмэн]**, мн.ч. – **[-лүйв]**;

во 2-ом лице ед.ч. – **[-элан]**, дв.ч. и мн.ч. – **[-элэн]**;

в 3-ем лице ед.ч. **[-элэ]**, дв.ч. – **[-лэн]**, мн.ч. – **[-лал]**.

Примечание.

Личным суффиксом 1-го лица множественного числа усть-казымского говора является **-ав**: **мўң верлэлав, версэлав, вўллав, вўслав**,

в казымском диалекте **-үй**: **верлэлүйв, версэлүйв, вўллүйв, вўслүйв**.

**Личные суффиксы объектного спряжения глагола
при двойственном и множественном числе объекта
(каз)**

число/лицо	суффиксы	на согласный	на гласный
Ед.ч. 2-е	-элам -лам -элан -лан -элэ -лэ	верлэлам версэлам верлэлан версэлан верлэлэ версэлэ	вўллам вўслам вўллан вўслан вўллэ вўслэ
Дв.ч. 2-е	-элэмэн -лэмэн -элэн -лэн -элэн -лэн	верлэлэмэн версэлэмэн верлэлэн версэлэн верлэлэн версэлэн	вўллэмэн вўслэмэн вўллэн вўслэн вўллэн вўслэн
Мн.ч. 2-е	-элўв -лўв -элэн -лэн -элај -лај	верлэлўв версэлўв верлэлэн версэлэн верлэлај версэлај	вўллўв вўслўв вўллэн вўслэн вўллај вўслај

**Личные суффиксы объектного спряжения глагола
при двойственном и множественном числе объекта
(шур)**

число/лицо	суффиксы	на согласный	на гласный
1-е	-элам	вэрлэлам	ўллам
Ед.ч. 2-е	-лам	вэрсэлам	ўслам
	-элан	вэрлэлан	ўллан
3-е	-лан	вэрсэлан	ўслан
	-элэ	вэрлэлэ	ўллэ
	-лэ	вэрсэлэ	ўслэ
1-е	-элэмэн	вэрлэлэмэн	ўллэмэн
Дв.ч. 2-е	-лэмэн	вэрсэлэмэн	ўлсэмэн
	-элэн	вэрлэлэн	ўллэн
3-е	-лэн	вэрсэлэн	ўлсэн
	-элэн	вэрлэлэн	ўллэн
	-лэн	вэрсэлэн	ўлсэн
1-е	-элўв	вэрлэлўв	ўллўв
Мн.ч. 2-е	-лўв	вэрсэлўв	ўслўв
	-элэн	вэрлэлэн	ўллэн
3-е	-лэн	вэрсэлэн	ўслэн
	-элал	вэрлэлал	ўллал
	-лал	вэрсэлал	ўслал

**Правописание личных суффиксов
настоящего и прошедшего времени
пассивного спряжения страдательного залога**

Пассивное спряжение имеет суффикс [-ай, -ый], который присоединяется к основе глагола и за ним следуют личные суффиксы безобъектного спряжения глагола, например: **вох+л+ай+эм = вохлайэм, ма+л+ый+эн = майыэн** меня зовут, мне дают.

Если основа глагола оканчивается на согласный, то личным суффиксом:

- 1-го лиц пассивного спряжения глагола являются:
ед.ч. – [-айэм], дв.ч. – [-аймэн], мн.ч. – [-аюв];
- 2-го лица пассивного спряжения глагола являются:
- ед.ч. – [-айэн], дв.ч. – [-айтэн], мн.ч. – [-айты];
- 3-го лица пассивного спряжения глагола являются:
- ед.ч. – [-а], дв.ч. – [-айнэн], мн.ч. – [-айэт].

Если основа глагола оканчивается на гласный, то личным суффиксом:

- 1-го лица пассивного спряжения глагола является:
ед.ч. – [-ыйэм], дв.ч. – [-ыймэн], мн.ч. – [-уюв];
- 2-го лица пассивного спряжения глагола является:
- ед.ч. – [-ыйэн], дв.ч. – [-ыйтэн], мн.ч. – [-ыйты];
- 3-го лица пассивного спряжения глагола является:
- ед.ч. – [- ы], дв.ч. – [-ыйнэн], мн.ч. – [-ыйэт].

Примечание.

В усть-казымском говоре суффикс пассивного спряжения имеет одну форму -ый-, независимо конечного звука основы слова, например: **вохсийэм, майсийэм, акэтсийэм, вўсийэм.**

Пассивное спряжение глагола (каз, шур)

число	лицо	суффиксы	вохты звать	мӑты дать
ед.ч.	1-е	-ыйӑм	вохлайӑм	мӑлуйӑм
	2-е	-ыйӑн	вохлайӑн вохсайӑн	мӑлуйӑн мӑлуйӑн
	3-е	-ы	вохла вохса	мӑлы мӑсы
дв.ч.	1-е	-аймӑн -ыймӑн	вохлаймӑн вохсаймӑн	мӑлуймӑн мӑлуймӑн
	2-е	-айтӑн -ыйтӑн	вохлайтӑн вохсайтӑн	мӑлуйтӑн мӑлуйтӑн
	3-е	-айӑн -ыйӑн	вохлайӑн вохсайӑн	мӑлуйӑн мӑлуйӑн
мн.ч.	1-е	-аӑв -ыӑв	вохлаӑв вохсаӑв	мӑлуйӑв мӑлуйӑв
	2-е	-айты -ыйты	вохлайты вохсайты	мӑлуйты мӑлуйты
	3-е	-айӑт -ыйӑт	вохлайӑт вохсайӑт	мӑлуйӑт мӑлуйӑт

Пассивное спряжение глагола (у-каз)

число	лицо	суффиксы	вохты звать	мӑты дать
ед.ч.	1-е	-айэм	вохлуйэм	мӑлуйэм
		-ыйэм	вохсыйэм	мӑсыйэм
	2-е	-айэн	вохлуйэн	мӑлуйэн
		-ыйэн	вохсыйэн	мӑсыйэн
	3-е	-а	вохлы	мӑлы
		-ы	вохсы	мӑсы
дв.ч.	1-е	-ыймэн	вохлуймэн	мӑлуймэн
			вохсыймэн	мӑсыймэн
	2-е	-ыйтэн	вохлуйтэн	мӑлуйтэн
			вохсыйтэн	мӑсыйтэн
	3-е	-ыйӳэн	вохлуйӳэн	мӑлуйӳэн
			вохсыйӳэн	мӑсыйӳэн
мн.ч.	1-е	-ыӳв	вохлыӳв	мӑлыӳв
			вохыаӳв	мӑсыӳв
	2-е	-ыйты	вохлайты	мӑлуйты
			вохсыйты	мӑсыйты
	3-е	-ыйэт	вохлуйэт	мӑлуйэт
			вохсыйэт	мӑсыйэт

Правописание суффиксов повелительного наклонения безобъектного спряжения

Повелительное наклонение безобъектного спряжения глагола имеет форму только 2-го лица:

Если основа глагола оканчивается на согласный, то суффиксом 2-го лица является:

- [-а] – ед.ч.
- [-атэн] – дв.ч.
- [-аты] – мн.ч.

Если основа глагола оканчивается на гласный, то суффиксом 2-го лица является:

- [-я] – ед.ч.
- [-ятэн] – дв.ч.
- [-яты] – мн.ч.

Правописание суффиксов повелительного наклонения объектного спряжения глагола

Если основа глагола оканчивается на согласный, то суффиксом 2-го лица является:

- [-э] – ед.ч.
- [-алэн] – дв.ч.
- [-алы] – мн.ч.

Если основа глагола оканчивается на гласный, то суффиксом 2-го лица является:

- [-е] – ед.ч.
- [-ялэн] – дв.ч.
- [-ялы] – мн.ч.

**Суффиксы повелительного наклонения
безобъектного спряжения глагола (каз, шур)**

число/лицо	суффиксы	глагол на согласный	глагол на гласный
ед.ч. нӑӳ	-а, -я	ванта	мия
дв.ч. нын	-атӑн, -ятӑн	вантатӑн	миятӑн
мн.ч. нын	-аты, -яты	вантаты	мияты

**Суффиксы повелительного наклонения
объектного спряжения глагола (каз, шур)**

число/лицо	суффиксы	глагол на пер.-яз. согласный	глагол на гласный
ед.ч. нӑӳ	-ӑ, -е	вантӑ	мие
дв.ч. нын	-аӳн, -яӳн	вантаӳн	мияӳн
мн.ч. нын	-алы, -ялы	ванталы	миялы

Правописание причастий и деепричастий

Причастие настоящего времени образуется от глаголов неопределенной формы при помощи суффикса [-ты], который присоединяется непосредственно к основе глагола, например:

ариты – ариты петь – поющий

вөнэлтэты – вөнэлтэты учить – обучающий

навэрты – навэрты прыгать – прыгающий

луңты – луңты входить – входящий

Причастие прошедшего времени образуется от глаголов неопределенной формы при помощи суффикса [-м], который присоединяется непосредственно к основе глагола, например:

ариты – арийэм петь – певший

вөнэлтэты – вөнэлтыйэм учить – обучавший

навэрты – навэрэм прыгать – прыгавший

луңты – луңэм входить – входивший

Причастие употребляется всегда перед именем существительным, например:

рөпитты ёх (шур) рупитты ёх работающие люди

вөнэлтыйэлты няврэм (шур) утэлтылты няврэм
учащийся

юхтэм пух (шур) ёхтэм пёх пришедший мальчик

яктэм вух (шур) яктэм вух собранные деньги

омсэм юх (шур) омсэм юх посаженное дерево

Причастие может принимать лично-притяжательные и падежные суффиксы имен существительных, например:

каз

шур

ма юхэт-т-єм

ёхэт-т-эм когда я приеду

наң юхэттэн

ёхэттэн когда ты приедешь

лўв юхэттал

ёхэттал когда он приедет

мин юхэттємэн

ёхэттэмэн

когда мы двое приедем

нын юхэтэнэн

ёхэттэтэн когда вы приедете

мўң юхэттэвэн

ёхэттэвэн когда мы приедем

нын юхэтэнэн

ёхэттэтэн когда вы приедете

лыв юхэттэлэн

ёхэттэлэн когда они приедут

ма юхэт-м-ємэн

ёхэт-м-эмэн когда я приехал

наң юхэтмэнэн

ёхэтмэн когда ты приехал

лўв юхэтмалэн

ёхэтмалэн когда он приехал

мин юхэтмємэн

ёхэтмэмэн

когда мы двое приехали

нын юхэтманэн

ёхэтманэн когда вы приехад

мўң юхэтмэвэн

ёхэтмэвэн когда мы приехали

лыв юхэтмэлэн

ёхэтмэлэн когда они приехали

Причастия являются самыми продуктивными в построении словосочетаний. С их помощью образуются слова для обозначения новых понятий. С помощью причастий настоящего времени образуются названия:

- новых профессий, например:

вой кáншты хө охотник

мис пөсты нє доярка

няврєм вөнэлтэты нє учительница

хот омэсты ёх строители

мўв пурэтты ёх буровики

юх сэвэртты хө лесоруб

хур хáншты хө художник

ёнтэсты ими швея

юнтты няврєм игрок

- места действия, например:

хáншты хот школа

лўңэтты хот библиотека

рөпитты хот офис

поресты хár священное место

хўл мáты тáхи рыбоприёмный пункт

вөнэлтыйэлты няврєм учащийся

юнтты хот клуб

латты тáхи место посадки самолёта

- устойчивые словосочетания, состоящие из причастий настоящего и прошедшего времени и разных имен существительных, например:

рўтщэты хātэJ выходной

мāнэм тылэщ прошедший месяц

хātэJ омэсты арт закат

тови юхэтты пура наступление весны

ас потты тылэщ ноябрь

лыпэт хойты тылэщ сентябрь

турэн сэвэрти карты литовка

юх эвэтты карты пила

сорэлтэм хўJ вяленая рыба

кас вөйтэм тāхи месторождение газа

Деепричастие хантыйского языка образуется от глаголов при помощи суффикса [-ман], например:

ариты — ариман петь — напевая

нйхты — нйхман смеяться — смеясь

юнтты — юнтман (*шур ёнтты — ёнтман*)

играть — играя

хөхэлты — хөхэлман (*шур хухэлты — хухэлман*)

бежать — бегая

ПРАВОПИСАНИЕ НАРЕЧИЙ

Многие наречия образовались от:

- имен прилагательных при помощи суффикса [-а, -я], например:

ям – яма хороший – хорошо

вөн – вөна (*шур*) **ун – уна** большой – больше

хўв – хўва длинный – долго

ван – вана короткий – коротко

йилэп – йилпа (*шур*) **ялэп – ялпа** новый – снова

- имен существительных при помощи суффиксов дательно-направительного [-а, -я] и местно-творительного [-эн], например:

хāни – хāния тайна – тайком

кўр – кўрэн нога – пешком

камэн на улице

илэн внизу

етэн вечером

елэн вдали

юлэн шур ёлэн дома

- указательных местоимений при помощи суффиксов [-ты], например:

тӑми — тӑмиты такой — так

туми — тумиты *шур* **тӑми — тӑмиты**

такой, как тот — так

щи — щиты тот — так

Суффикс [-ты] встречается и в наречиях, например:

мӑнты недавно

мухты насквозь

вӑлты (*шур*) **улты** мимо

хӑн — хӑнты (*шур*) **хунты** когда — когда-то

- имен существительных, прилагательных, местоимений при помощи суффикса [-та], например:

илта снизу

елта издалека

хунта (*шур*) **хӑнта** навзничь

тута (*шур*) **тӑта** там

тӑта здесь

хута (*шур*) **хӑта** где

- от наречно-сопроводительных частиц при помощи суффикса [-лы], например:

ныклы к берегу

вўтлы от берега

иллы книзу

юхлы (*шур*) **ёхлы** обратно

еллы вперед

кимлы наружу

- от имен существительных при помощи суффикса [-лән], например:

атлән ночью

хәтләлән днем

юлән дома

- именных основ при помощи суффикса [-лта], например:

тәлта отсюда

хўвәлта издалека

айәлта медленно

ванәлта с ближнего места

камәлта с улицы

юлта (*шур*) **ёлта** из дому

Сложные наречия, по наиболее часто встречающимися в них компонентах, можно разделить на несколько групп:

- наречия, имеющие в своем составе имя существительное **хăтэл** день **пишутся слитно**, например:

тăмхăтэл сегодня

пахăтэл послезавтра

мулхатэл (шур) **мӧлхатэл** вчера

- следует **писать через дефис** равнозначное сочетание слов, подобных **атэл-хăтэл** круглосуточно

- наречия, где первой частью является числительное **и** один, а второй – наречием, **пишутся слитно**, например:

ипӳш однажды **ийха** вместе

имултыйэн (шур) **имӧлтыйэн** вдруг

илӗпэн (шур) **илепэн** рядом

ивӑтца (шур) **иутца** совместно

итăмиты также

- наречия, где первой частью является наречие **ин** сейчас, второй частью местоимение **тăм** это или наречие **мӧнты** недавно, **пишутся слитно**, например:

интăм сейчас

имӧнты (шур) **имунты** в прошлом

интăта недавно

ПРАВОПИСАНИЕ СЛУЖЕБНЫХ ЧАСТЕЙ РЕЧИ

Правописание послелогов

Послелог – это служебная часть речи, которая стоит после слова и пишется отдельно, хотя не может быть отделен от него другими словами, например:

хот хуца (шур) **хот хõца** в доме

вош вõнта (шур) **вош унта** до города

мөрэх тухэлпи (шур) **мурэх тõхэлпи**
кроме морошки

Послелог **э** употребляется с именем существительным, числительным, местоимением основного падежа, например:

пáсан элты на столе

неспэк эвэлт (шур) **неспэк элты** из бумаги

көрт хуца (шур) **курт хõца** в деревне

ампар лыпийән в амбаре

йиңк елты (шур) **йиңк элты** над водой

сойәм хўват по ручью

хот таклы без дома

юхан шөпи (шур) **ёхан шупи** через речку

Наиболее употребительные послелогии:

вѡнта (*шур*) **вунта** до

хонѣн около, у

пѣн около

тухѣн (*шур*) **тѡхѣн** кроме

ѣты (*шур*) **ѣты** над

ѣвт (*шур*) **ѣты** из, от, с

ѣцѣт навстречу

хѣват по, вдоль

кѣт среди

шѣн (*шур*) **шѣн** через

ѡлѣн (*шур*) **ѡлѣна** о, про

хѣца (*шур*) **хѡца** к, в, у

пѣа (*шур*) **пѣн** для, с

такѣ без

ѣкан вместо

Послелогои могут употребляться с именами существительными в формах дательно-направительного и местно-творительного падежей, эти послелогои называются изменяемыми, например:

Исходная форма	Форма д-н.п.	Форма м-тв. п.
вўтпи	пǎсан вўтпия	пǎсан вўтпийэн
за	за стол	за столом
елпи	пǎсан елпия	пǎсан елпийэн
перед	перед столом	перед столом
илпи	пǎсан илпия	пǎсан илпийэн
под	под стол	под столом
йўвпи	пух йўвпия	пух йўвпийэн
за	за мальчиком	(следом)
		за мальчиком
лыппи	өңх лыпия	өңх лыпийэн
в	в нору	в норе
сай	йўх сая	йўх сайэн
за	за дерево	за деревом
өхты	пǎсан өхтия	пǎсан өхтийэн
на	на стол	на столе

Сочетание послелогов с личными местоимениями

Послелогои могут употребляться с личными местоимениями, присоединяя себе при этом соответствующие лично-притяжательные и падежные суффиксы. Личное местоимение стоит в именительном падеже перед послелогом.

Употребление послелога **хуца** (*шур*) **хӱца** в лично-притяжательной форме

Дательно-направительный падеж Местно-творительный падеж

каз

ма хуцѐма ко мне
нӱн хуцэна к тебе
лӱв хуцэла к нему

ма хуцѐмэн у меня
нӱн хуцэнэн у тебя
лӱв хуцэлэн у него

мин хуцѐмэна к нам (дв)
нын хуцана к вам (дв)
лын хуцана к ним (дв)

мин хуцѐмэн у нас (дв)
нын хуцанэн у вас (дв)
лын хуцанэн у них (дв)

мӱн хуцэва у нас
нын хуцэна к вам
лыв хуцэла к ним

мӱн хуцэвэн у нас
нын хуцэнэн у вас
лыв хуцэла к ним

у-каз

ма хуцѐма ко мне
нӱн хуцэна к тебе
лӱв хуцэла к нему

ма хуцѐмэн у меня
нӱн хуцэнэн у тебя
лӱв хуцэлэн у него

мин хуцѐмэна к нам (дв)
нын хуцанэн к вам (дв)
лын хуцанэн к ним (дв)

мин хуцѐмэн у нас(дв)
нын хуцанэн у вас(дв)
лын хуцанэн у них(дв)

**мўн хушэва у нас
нын хушэнэна к вам
лыв хушэла к ним**

шур

**ма хощэма ко мне
наң хощэна к тебе
лўв хощэла к нему**

**мин хощэмэна к нам (дв)
нын хощэна к вам (дв)
лын хощэна к ним (дв)**

**мўн хощэва у нас
нын хощэнэна к вам
лыв хощэла к ним**

каз

**ма таклэма ко мне
наң таклэна к тебе
лўв таклэла к нему**

**мин таклэмэна к нам (дв)
нын таклэна к вам (дв)
лын таклэна к ним (дв)**

**мўн таклэва у нас
нын таклэна к вам
лыв таклэла к ним**

**мўн хушэвэн у нас
нын хушэнэн у вас
лыв хушэла к ним**

**ма хощэмэн у меня
наң хощэнэн у тебя
лўв хощэлэн у него**

**мин хощэмэн у нас(дв)
нын хощанэн у вас(дв)
лын хощанэн у них(дв)**

**мўн хощэвэн у нас
нын хощэнэн у вас
лыв хощэлэн к ним**

**ма таклэмэн у меня
наң таклэнэн у тебя
лўв таклэлэн у него**

**мин таклэмэн у нас (дв)
нын такланэн у вас (дв)
лын таклэнэн у них (дв)**

**мўн таклэвэн у нас
нын такланэн у вас
лыв таклэла к ним**

ПРАВОПИСАНИЕ СОЮЗОВ

В хантыйском языке мало союзов (**па** и, **ки** если), и они выражают отношения между членами предложения и пишутся отдельно.

В роли союзов употребляются союзные слова, которые связывают отдельные предложения:

хөн (шур) **хун** когда

хуты (шур) **хӱты** как

кӱш хотя

муй что

хуй кто, чей

лӧлӧн (шур) **лулӧн** чтобы

мӑта который

щи вӱш эвӧлт с тех пор

щи пӑта для того

нӱр будто

щирӧн поэтому

щи вӧтна (шур) **щи унта** до тех пор

хута (шур) **хӱта** где

ПРАВОПИСАНИЕ ЧАСТИЦ

Отрицательные частицы:

- **ал** не: употребляется при повелительной форме глагола, например:

ал **путэрта** не говори

ал **вўратыла** не вырывайся

ал **ўва** не кричи

ал **сăращаты** не приставайте

- **ăнт** не: пишется – **ăнт**, произносится – **ăн’**,
например:

ПИШИ

ГОВОРИ

ПЕРЕВОД

каз

ăнт **вөнэлтыйэл** **ăн’** **вөнэлтыйэл** не учится

ăнт **хошэл** **ăн’** **хошэл** не умеет

ăнт **хөхэл** **ăн’** **хөхэл** не бежит

ПИШИ

ГОВОРИ

ПЕРЕВОД

шур

ăнт **унэлтыйэл** **ăн’** **унэлтыйэл** не учится

ăнт **хошэл** **ăн’** **хошэл** не умеет

ăнт **хухэл** **ăн’** **хухэл** не бежит

каз

- **янтө** нет, например:

Янтө, тыв мўң сырия янт юхтыйәлсүв.

Нет, сюда мы раньше не приезжали.

шур

- **янту** нет, например:

Янту, тый мўң сыри янт юхтыләсүв.

Нет, сюда мы раньше не приезжали.

Усилительные частицы образованы от разных частей речи, например:

- от числительного **и** один и местоимения **щи** то, например: **ищи** тоже

- от числительного **и** один, местоимения **щи** то и от союза **па** и, например: **ищи па** всё же

- от союза **па** и, местоимения **щи** то, например:

па щи снова.

Ограничительные частицы образованы повторением слова **төп** только, например: **төп-төп** едва-едва

Восклицательные частицы образованы от местоимения **щи** то и наречия **хуты** как, например:

щи хуты вот как

- Побудительная частица **ат** пусть, например:

ат юхәтәл пусть приедет,

холәпләл ат вантәл пусть сети проверит.

ПРАВОПИСАНИЕ МЕЖДОМЕТИЙ

Междометия выражают различные чувства, например:

- удивление: **я** ну, **яна** неужели,

- боль: **я-на-на** ой-ой-ой

- радость: **вят ям** вот хорошо

- досаду, сожаление: **кай** эх

- недоумение: **я-та** ну

- волевые побуждения:

таха обращение к супруге

кятци-кятци – к кошке

- желание удалить: **пир** – к собаке

- побуждение к действию:

я-та ну

я-сар ну-ка

- звукоподражательные слова:

варэх-варэх крик вороны

көк-көк крик кукушки

күрэк-күрэк крик утки острохвоста

вүйөв-вүйөв крик утки свиязь

вов-вов лай собаки

му мычание коровы

рав-рав крик лисы

Список сокращений

ед.ч. – единственное число

дв – двое, двоим

дв.ч. – двойственное число

д-н. – дательно-направительный падеж

каз – казымский диалект

каз гов – казымский говор

мн.ч. – множественное число

м-тв. – местно-творительный падеж

осн. – основной падеж

п-ур – приуральский диалект

у-каз – усть-казымский говор

сын – сынский диалект

шур – шурышкарский диалект

наст – настоящее время

пр – прошедшее время

Содержание

Диалекты и говоры хантыйского языка	3
Алфавиты	4
Основные фонетические закономерности казымского и шурышкарского диалектов	9
Стечение гласных	38
Стечение согласных	40
Первое фонетическое явление	44
Второе фонетическое явление	53
Выпадение редуцированного гласного	62
Ассимиляция согласных	64
Согласные звуки и их обозначение на письме	66
Слова со звуком [л]	68
Переднеязычные и среднеязычные согласные	73
Правописание сложных слов	74
Правописание заимствованных слов	84
Ханты немлұв	89
Словообразование имён существительных	90
Суффиксы субъективной оценки	93
Состав слова	95
Правописание имён существительных	97
Категория принадлежности	108
Правописание падежных суффиксов имён существительных	127
Правописание имён прилагательных	135
Правописание имён числительных	139
Правописание глагольных форм	149
Правописание форм безобъектного спряжения	156
Правописание форм объектного спряжения	161
Правописание форм пассивного спряжения	169
Правописание форм повелительного наклонения	171
Правописание причастий и деепричастий	173
Правописание наречий	177
Правописание служебных частей речи	181
Список сокращений	190